

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiesteg 27-29

Telefoon: Redactie: 23858.

Advertenties: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

## Terreur tegen Nederlanders in OOST-JAVA breekt los

Ook in Bandoeng uithongeringstaktiek tegen Nederlanders

Djakarta. — De voorzitter van het Algemeen Landbouwsyndicaat, Dr. J. Meyer, heeft dinsdagavond aan de correspondent van het A.N.P. medegedeeld dat hij overweegt de leden van het syndicaat aan te raden, dat de Nederlanders de ondernemingen in Oost Java zullen verlaten indien de situatie, zoals deze in Oost-Java op het ogenblik is, niet op korte termijn zou veranderen. Hij zeide uit diverse plaatsen in dat gebied berichten te hebben ontvangen dat bij Nederlanders de levensmiddelen uit de huizen der employe's op de ondernemingen waren weggehaald. De situatie is er in dit gebied een „van algemene terreur tegen de Nederlanders". De autoriteiten in de provincie die door Nederlanders waren benaderd hadden gezegd dat hetgeen gebeurde de wil van het volk was.

Ook te Bandoeng is een actie tegen de Nederlanders ontketend. Winkels, arbeiders, hotels, taxi's en restaurants hebben bevel gekregen, aan de Nederlandse samenleving elk dienstbetoon te weigeren. De Indonesische bevolking is een verbod opgelegd om in Nederlandse winkels in te kopen te doen. Het kantoor van de Garuda Indonesian Airways te Singapore heeft dinsdag opdracht gekregen aan alle Nederlanders vervoer naar Indonesië te weigeren. De Indonesische communistische partij en een groep leden van het Parlement hebben afzonderlijk een beroep gericht tot president Soekarno om zijn reis naar Europa en Latijns-Amerika, die later in december zou aanvangen, af te gelaten, gezien de ernst van de binnenlandse toestand, de veiligheid van de president en „de politieke labiliteit".

Indonesisch personeel van de Nederlandse Handelsmaatschappij te Djakarta heeft woensdag verklaard, dat het de Nederlandse Handelsmaatschappij, de oudste en grootste bankinstelling in Indonesië, heeft overgenomen. Ook andere handelsondernemingen zijn op deze wijze „overgenomen", o.a. Lindetevies, de Handelsbank en Geo Wehry. Uit Den Haag wordt gemeld, dat voor het gebouw van de Indonesische diplomatieke vertegenwoordiging in Den Haag een politie-bewaking is ingesteld.

## SUBANDRIO noemt terreur „spontane weerspiegeling van teleurstelling van het volk!"

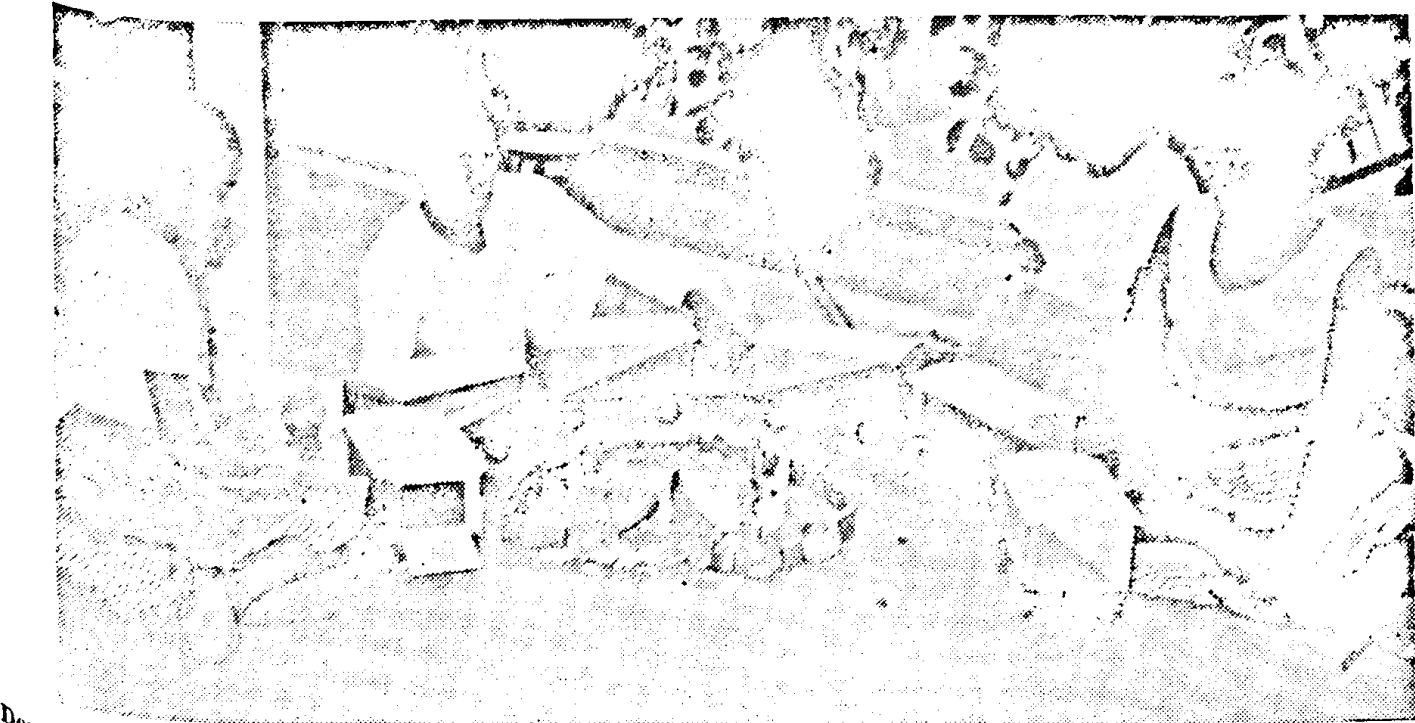
New York. — De Indonesische minister van buitenlandse zaken, dr. Subandrio, zeide bij zijn vertrek naar Djakarta over de verhouding tussen Nederland en Indonesië, o.a., dat hij de toestand ernstig inziet. De demonstraties tegen de Nederlanders in Indonesië noemde hij „de spontane weerspiegeling van de teleurstelling van het volk".

Op de vraag, of de aanslag op president Soekarno wellicht het signaal voor uitgebreide wanordelijkheden zal zijn, antwoordde dr. Subandrio ontkennend „aangezien de schuldigen zijn gepakt en de beweging alleen in de hoofdstad werkte". Toen hem gevraagd werd, of het tot een verbreking van de diplomatieke betrekkingen met Nederland zal komen, verklaarde de minister, dat dit afhangt „van de verdere stappen en de verdere houding van Nederland".

Op de vraag om dit toe te lichten, zei dr. Subandrio: „Ik zal de deur niet sluiten voor de Nederlanders als zij een nieuwe wijze van toezending tot Indonesië overwegen". Bovendien was hij van oordeel, dat Nederland „nog niet zijn definitieve standpunt heeft bepaald".

Toen hem werd gevraagd, of Indonesië zal overwegen of overweegt het conflict over westelijk Nieuw-Guinea op het militaire vlak over te brengen, verklaarde dr. Subandrio: „voor het ogenblik denken wij niet in termen van geweld".

Parijs. — De Franse politie heeft de 23-jarige Felix Zimmermann uit Choignes-le-Haut in West-Frankrijk gearresteerd, omdat hij van de wegen in de buurt van zijn woonplaats de betonnen kilometerpalen had ontvreemd. Ik wilde er een huis mee bouwen, zo verklaarde Zimmermann toen de politie zijn buit, ruim tweeden-cen-halve ton kwam ophalen.



Deze vier kinderen van het Mgr. Verriest Instituut vervaardigen het speelgoed-circus, waar zij zo trots om heen geschaard zitten. Het circus is een prijs van de indertijd gehouden loterij, en deze prijs is nog steeds niet afgehaald. Waar blijft de rechtzake?

## SOEMITA vraagt om maatregelen tegen INDONESIERS in SURINAME

Paramaribo. — In de laatst gehouden vergadering van de Staten van Suriname heeft het lid van de K.T.P.I., een Javaan met de Nederlandse nationaliteit, de regering gevraagd of er niet aan gedacht moet worden tegenover de Indonesiërs in Suriname dezelfde maatregelen toe te passen als die waardoor de Nederlanders in Indonesië thans te lijden hebben.

## De heer Jenneskens vrijdag op Curaçao

Willemstad. — Vrijdagmorgen zal per KLM op Curaçao arriveren de heer G. J. L. M. Jenneskens, lid van de Raad van Bestuur van Philips Gloeilampenfabrieken te Eindhoven. De heer Jenneskens maakt op het ogenblik een reis door Zuid-Amerika en zal, op de terugweg naar Nederland, alhier een dag overblijven voor het voeren van enkele zakelijke besprekingen. Tot de activiteiten van de heer Jenneskens behoort o.a. de commerciële leiding van de afdeling elektronica, waaronder alle bestaande typen ontvangst-, TV-, industriële- en röntgenbuizen ressorteren, alsmede de groepen transistoren, halfgeleiders en onderdelen voor setmakers.

## Ned. Luchtmacht gaat over op de „U.Z.I."

's-Gravenhage. — De koninklijke luchtmacht zal binnenkort beschikken over een nieuw wapen: De UZI, een pistool-mitrailleur van Israëlijsch fabrikaat. De UZI zal het Amerikaanse geweer, de P-fourteen, dat sterk verouderd is geraakt, vervangen.

De UZI is klein van formaat, de lengte bedraagt slechts 86 centimeter. Het wapen weegt 2,9 kilogram, heeft een theoretische vuursnelheid van 500/600 schoten per minuut en een mondingsnelheid van 410 meter per seconde. De effectieve schotsafstand bedraagt tweehonderd meter. Het magazijn van de UZI kan twintig patronen van 9 MM kaliber bevatten.

Naar wordt verwacht, zal de verandering, welke geleidelijk geschiedt, eind 1958 geheel zijn voltooid.

## Half miljoenste bij de K.R.O.

De K.R.O. heeft zijn half miljoenste lid ingeschreven. Het is de heer N. Salden uit het Limburgse plaatsje Stein. De gelukkige is verrast met een combinatie radio-T.V.-meubel.

## Kip in Aalsmeer legt reuze-eieren

Aalsmeer. — Een witte leghorn van de heer P. van der Laars uit Aalsmeer heeft, zo lang zij eieren legt, de gewoonte bijzonder grote exemplaren te produceren, meestal met twee doozers. Deze dagen echter overtrof zij zichzelf door een ei te leggen van 187 gram, d.w.z. ongeveer 100 gram meer dan het gemiddelde gewicht.

## Geen mededelingen meer over Eisenhowers gezondheidstoestand

Washington. — Het Witte Huis heeft dinsdagavond medegedeeld, dat er geen mededelingen meer over de gezondheidstoestand van president Eisenhower zullen worden uitgegeven, zolang diens herstel zo uitstekend blijft vorderen, als thans het geval is.

Sinds de president, nu een week geleden, ziek werd, zijn dagelijks van medische zijde verklaringen over zijn gezondheidstoestand uitgegeven.

## „Inside story" van Weekblad „Newsweek" Russische luchtmacht 50 procent groter dan gezamenlijke kracht van Amerik. luchtmacht en marine?

New York. — Het Amerikaanse weekblad „Newsweek" verschijnt vandaag met een artikel, dat geldt als „Inside Story" inzake de mededelingen die het hoofd van de Amerikaanse Geheime dienst, Allen Dulles, op de geheime conferentie van de Senaatscommissie de vorige week heeft gedaan.

(Zoals eerder was bericht, hadden de mededelingen vooral Estes Kefauver (Dem.) gealarmeerd).

Volgens „Newsweek" heeft Dulles verklaard, dat Rusland op het ogenblik voldoende lanceerapparaten heeft op het land, om door middel van lange afstands-raketten, alle overzeese bases van de Amerikaanse „strategic aircommand" te vernietigen. De Russen zouden, indien zij dit wensen, vanaf onderzees hun projectielen kunnen lanceren op de Amerikaanse oostkust, zonder al te

dicht in de buurt van de Amerikaanse afweer te komen.

(Volgens de eerste berichten zouden deze duikboten reeds op meer dan duizend kilometer afstand ballistische projectielen kunnen afschieten, desgewenst van onder het wateroppervlak.

Buiten deze onderzeesvloot beschikte, aldus „Newsweek", voorzover bekend, de Russische vloot over 700 oorlogsschepen, die eveneens raketten kunnen lanceren.

De Sovjet-Russische luchtmacht tusslotte zou 50 procent groter zijn dan de gezamenlijke kracht van de Amerikaanse luchtmacht en marine.

Het zouden o.a. deze mededelingen zijn geweest, die in de Amerikaanse Senaat de vorige week opschudding hadden verwekt. Senator Kefauver zou gevraagd hebben om meer gelden voor het ontwikkelen van een groter defensie-apparaat — in zo kort mogelijke tijd.

## Vanmorgen werd een der krachtigste aardbevingen sinds jaren geregistreerd

Londen. — Verschillende waarnemingscentra op de wereld hebben vanmorgen vroeg een aardbeving geregistreerd, die een van de grootste sinds jaren wordt genoemd. De centra konden het echter niet eens worden waar precies de aarbeving zich heeft voorgedaan.

Helsinki en Triëst gaven als epicentrum aan het Himalayagebergte of de direkte omgeving daarvan. In De Bilt in Nederland werd de veronderstelling geopperd, dat de aardbeving in de Atlantische Oceaan is geweest, waarschijnlijk dichtbij Sint Pauls Eiland.

Strassbourg sprak van het Baikal-

meer in Sovjet-Rusland, terwijl in de Universiteit van Californië vermoed wordt, dat men in het hart van China moet zoeken. Vanuit Londen werd alleen het bericht van de waarneming vernomen.

De veronderstellingen draaien wel rond een bepaald gebied, dat echter nog te uitgestrekt is om met zekerheid een schatting te maken. Dit kan echter ook wijzen op de omvang van de aardbeving, die in Helsinki groter bleek dan de metingscapaciteit van de seismografen.

In Californië schatten de geleerden, dat de beving even groot is als de desastreuze, die in 1906 San Francisco trof.

## Eisenhower nodigt Stevenson uit NAVO - Conferentie bij te wonen

## Doch Stevenson blijft gereserveerd

Washington. — De perschef van het Witte Huis Hagerty heeft medegedeeld, dat president Eisenhower de voorzitter van de democratische partij, Adlai Stevenson, die tweemaal kandidaat was voor het Amerikaanse presidentschap, heeft uitgenodigd, de komende NAVO „topconferentie" te Parijs bij te wonen.

Stevenson zelf heeft later medegedeeld dat hij, tenzij zich „ontwikkelingen van een dwingend karakter" zouden voordoen, de NAVO-conferentie niet zal bijwonen, omdat hij niet kan instemmen met alle Amerikaanse voorstellen, die daar zouden worden gedaan.

„Ik zou daar geen gezag hebben, terwijl men toch mijn naam zou verbinden met de beslissingen, die

ik mogelijk niet altijd zou goedkeuren, zonder mij daartegen in het openbaar te kunnen verzetten.

Ik wil hiermede echter niet de indruk vestigen, dat ik het ongens ben met het standpunt, dat de Verenigde Staten op de komende Parijse besprekingen zullen innemen. Het tegendeel is waar: Ik ben het eens met de meeste voorstellen, die de Amerikaanse afvaardiging zal doen", aldus Stevenson.



Gisteren brachten leden van de Curaçaose Eilandsraad een werkbezoek aan het Marien Biologisch Instituut. Op de foto geeft dr. Zaneveld (derde van links) uitleg aan het gezelschap, waarvan men in het midden de heren Pieters Kwiers (Gedeputeerde) en van Toorn (eilandssecretaris) kan onderscheiden.

## VAN D A A G start van de AMERIKAANSE KUNSTMAAN

Cape Canaveral. — Een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van defensie heeft medegedeeld, dat de lancering van de Vanguard-raket met de eerste Amerikaanse kunstmaan is vastgesteld op heden 15.00 uur plaatselijke tijd.

Van de zijde van de marine werd verklaard, dat men, naar verluidt, de moeilijkheden betreffende het evenwicht van de raket in de vlucht heeft opgelost.

## W.F. v. Tilburg over zijn taak als adviseur van de P.W.F.C.

Amsterdam. — De heer W. F. van Tilburg, secretaris van het N.V.V., is dinsdagavond laat op Schiphol aangekomen. Hij had woorden van lof over de wijze van optreden van mr. Berger en noemde het feit, dat de collectieve arbeidsovereenkomst thans is tot stand gekomen „zonder twijfel een historisch feit voor de Ned. Antillen". „Niet alleen dat de C.A.O. belangrijke materiële voordelen voor de werknemers heeft opgeleverd, maar tevens is de basis gelegd voor goede menselijke verhoudingen tussen werkgevers en werknemers".

De heer van Tilburg deelde voorts mede, dat thans 6000 werknemers van de CPIM in de Petroleum Workers Federation zijn opgenomen en dit aantal zal in de komende maanden nog wel groeien. Wat op Curaçao ontbreekt, aldus de N.V.V.-secretaris, is kader voor de vakbeweging.

De vakbeweging zal daar gesteund moeten worden door megen met kennis van organisatie. Niet alleen dat de heer van Tilburg in de afgelopen maanden als adviseur van de P.W.F.C. is opgetreden, maar hij heeft ook talrijke besprekingen gevoerd met het Antilliaanse vakverbond en rapporten over de opzet en de fundering van een goede organisatie uitgebracht. „Op twee vergaderingen heb ik betoogd dat de vakbeweging buiten en boven de politiek moet staan, wil zij gezonde vormen aannemen en haar taak op de juiste wijze kunnen vervullen".

De heer van Tilburg heeft geen tijd kunnen vinden om naar Aruba te gaan. Wat op Curaçao thans mogelijk is geworden, zo besloot de heer van Tilburg zijn uitzending, om op een gezonde basis een vakbeweging op te bouwen, dat moet ook op Aruba kunnen, mits buitenlandse infiltratie wordt uitgesloten.

## Gat. Cracker CPIM deze maand in bedrijf

Emmastad. — De nieuwe Gat. Cracker-installatie van de N.V. C.P.I.M. zal deze maand in bedrijf worden gesteld.

Reeds zijn verschillende onderdelen met succes beproefd en als laatste fase wordt sinds enige dagen gewerkt aan het drogen van de vuurvaste bekleding in de grote reactie- en regenerator vaten.

Tijdens dit droog-proces moest daartoe een grote hoeveelheid hete lucht onder druk toegevoegd worden en tenslotte in de buitenlucht worden afgeblazen, hetgeen een ongewoon geluid teweeg heeft gebracht. Dit droogproces zal heden gereed komen.

## Golombiaanse regering afgetreden

Bogota. — Het Colombiaanse kabinet heeft dinsdag zijn ontslag genomen om de regerende militaire junta vrij te laten bij het opstellen van een nieuwe ministerslijst.

## Geschenk van Antilliaanse burgerij

## Min. Struycken ontving geschilderd portret uit handen van Norman Chumaceiro

Den Haag. — Een klein gezelschap, hoofdzakelijk bestaande uit vooraanstaande en ex-vooraanstaanden personen uit de samenleving te Willemstad, was dinsdagavond aanwezig in de villa van minister A. A. M. Struycken aan de Haagse van Alkemade-laan, toen de heer Norman Chumaceiro hem een geschilderd portret aanbod.

„Het comité waarvan oud-minister Sprockel voorzitter is, wil deze beeltenis een herinnering doen zijn aan een voor U afgesloten tijdperk, opdat de banden tussen de Ned. Antillen en U hecht zullen blijven — venals de banden tussen de Ned. Antillen en Nederland sterk moeten blijven", aldus de heer Chumaceiro in zijn korte toespraak, waarin hij er op wees, dat — geheel volgens de bedoeling van het comité — de bedoelde giften voor het geschenk spontaan door velen en met volle sympathie zijn bijeengebracht, en met voortdacht beperkt zijn gehouden tot een bepaalde limiet.

„Mijn vrouw en ik zullen, zelfs zonder dit mooie schilderij, onze periode in Curaçao waarlijk niet vergeten", aldus mr. Struycken o.a. in zijn antwoord. „De Antillen zijn voor ons niet meer weg te denken en onze belangstelling voor dat mooie land is diep in ons gegrift.

Wij zijn beiden zeer erkentelijk voor wat burgerij en comité hebben gedaan, het maakt op ons een grote indruk. Ik had het in mijn vroegere functie, U weet het allen, wel eens moeilijk, doch de ruime vriendschap

die wij nochtans van zoveel zijden in de Antillen hebben ondervonden, deden mij over kleinere of grotere teleurstellingen heenstappen, vooral omdat goede bedoelingen tenslotte toch werden geapprecieerd. Mede namens mijn vrouw moge ik U, het comité en de burgerij nogmaals hartelijk danken en ik verzoek U, deze dank ook te willen overbrengen aan de heer Sprockel".

Het door prof. G. C. A. Rölting geschilderde portret is een bijna identiek exemplaar als dat, hetwelk in het Curaçaose gouvernementshuis hangt en stelt mr. Struycken voor in ambtsgewaad.

Minister-president dr. W. Drees was bij de overdracht aan mr. Struycken aanwezig en voorts vele in Willemstad bekende figuren, o.a. de industriël Nederhorst, de oud-directeur van de CPIM, Termeulen, prof. Rölting, de oud-president van het Hof Ariens, de oud-Procureur Generaal Ellis, de heer Spritzer van de firma Spritzer en Fuhrmann, dr. van Binsbergen, de oud-adjudant van de gouverneur van de Beek, de staatssecretaris van binnenlandse zaken Dr. Schmelzer, en de heer Dubourg van de KLM.



## Filmliga vertoont: „Rendez-vous avec la Chance”

Emmastaad. — Woensdag 11 december as, des avonds om half negen geeft de Filmliga Curacao in het theater Asiento te Emmastaad een filmvoorstelling. Als hoofdfilm wordt vertoond: „Rendez-vous avec la Chance” („Ontmoeting met het Geluk”) van Emile E. Reinert, naar de roman „Le Lit au deux Places” van Gilbert Dupé. In de hoofdrollen spelen: Danielle Delorme, Henri Guisot en Suzanne Flon.

Robin is een van die talloze vrijgezellen, die zijn tijd verdeelt tussen het sleurleven op kantoor en de bescheiden genoege, die een kleine employé zich kan permitteren.

De gaten in zijn sokken zijn talrijker dan de dassen van zijn garderobe. Misschien is het daarom, dat zijn hospita hem adviseert een vrouw te zoeken. Hij trouwt met een verpleegster. Haar naam is Blanche. Blanche heeft misschien geen slecht karakter, maar zij is zeer berekenend en heeft uitermate weinig gevoel voor romantiek.

De enige, die afleiding brengt op kantoor is Gambier, die de slechte humoren van de directeur zeer goed kan weerstaan en zijn fortuin zoekt bij de paardenrennen en de loterij.

Het geluk schijnt hem gunstig. Op een gegeven moment wint hij één miljoen francs.

Robin heeft er door een toeval het zijne toe bijgedragen, dat de secretaresse Michèle niet wordt ontslagen. Hij weet niet, dat Michèle's knap uiterlijk daartoe voor de baas meer heeft medegewerkt dan zijn gebrek aan overredingskracht. Tussen Michèle en Robin groeit een grote genegenheid.

Robin heeft geen slechte plannen, maar in het leven schijnt zich nu eenmaal alles tegen hem te keren. Bij het jubileum van de zaak verwacht hij een promotie tot onderdirecteur. De enige onderscheiding, die hij krijgt, is de medaille van de arbeid, posthuum aan zijn vader verleend.

Robin besluit gebruik te maken van de uitnodiging van Gambier om naar de Midi te komen. Gambier heeft immers een miljoen gewonnen.

Michèle gaat met hem mee en het reisje zou doorgaan zijn, indien niet Robin de verkeerde trein had genomen en Gambier zijn miljoen weer had verspeeld. Robin heeft op de avond van hun eerste samenzijn net iets te veel champagne gedronken. Het verlies van Gambiers fortuin noodzaakt hem vroeg in de ochtend naar Parijs en naar kantoor terug te keren. Michèle blijft achter en Robin hangt thuis zijn jesse op de veranda. Hij begeeft zich ter ruste en droomt... waarschijnlijk van de ontmoeting met het geluk.

Praag. — Verscheidene duizenden regeringsambtenaren in Tsjechoslowakije zullen het volgend jaar bij de produktie worden ingeschakeld. Zij zullen voornamelijk te werk worden gesteld in de mijnen, metaalgietrijen, de bouwvakken en de landbouw.

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

**Benno**

A. C. H. J. van Noort  
L. W. van Noort-Telkamp

Curacao, 3 december 1957  
Tijds. St. Elisabeth Gasthuis

**Heinekens Bier**  
die opwekkende  
verkwikking!  
verval het meest gezocht!



BOY... O BOY!!

MAMMIE HEEFT EEN

**MAYTAG**

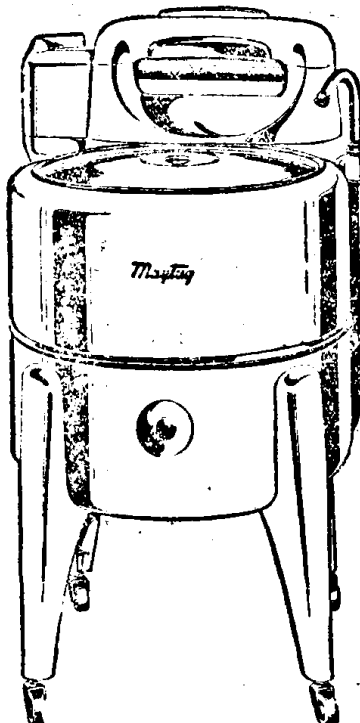
GEVRAAGD AAN  
DE SINT  
OM VOOR ONS DE  
WAS TE DOEN

EEN MAYTAG KOST SLECHTS F. 30.- PER MAAND

EN 10 PAKKEN FAB GRATIS

**PALAIS ROYAL, MARCHENA, MORON & CO. N.V.**

HEERENSTRAAT 23 — HANDELSKADE 9  
BREEDESTRAAT 68-70 (O)



## Regering houdt Opstel Wedstrijd in het kader van Koninkrijksdag

Willemstad. — Binnen het kader van de viering van Koninkrijksdag op 15 december 1957 zal door de Regering voor de leerlingen van de 10de klasse van alle MULO scholen op Curacao en Aruba en de leerlingen van de 1e klasse van alle middelbare scholen een opstelwedstrijd worden georganiseerd en wel op de volgende wijze.

Op morgenmiddag (5 december) zal speciaal voor bovengenoemde leerlingen om 5 uur 's middags vanwege de Regeringsvoorlichtingsdienst via alle radioomroepstations van Curacao en Aruba een korte voordracht worden gehouden over het Statuut en de laatste staatsrechtelijke ontwikkelingen op de Nederlandse Antillen. Deze uitzending wordt op zaterdagmiddag (7 december) om 5 uur herhaald.

Naar aanleiding van deze radiovoordracht zal de volgende week door de desbetreffende leerlingen onder toezicht van de klasseonderwijzer (leraar) een opstel worden gemaakt over het in deze voordracht behandelde onderwerp.

Alle opstellen worden door het Hoofd (resp. Directeur of Directrice) der school in een gesloten enveloppe gezonden aan de Inspecteur van het Onderwijs. Een Commissie bestaande uit de Voorzitter van de Staten, de Gezaghebbers van Curacao en Aruba, de Inspecteur van het Onderwijs en het Hoofd van de Regeringsvoorlichtingsdienst beoordeelt de opstellen, en brengt over het resultaat advies uit aan de Regering.

Van de opstellen uit Aruba en Curacao worden de vijf respectievelijk tien besten door de Regering met een prijs bekroond. Deze prijs bestaat uit een vliegreis heen en terug Aruba-Curacao respectievelijk Curacao-Aruba (één-dagretour inclusief ver-

blijkosten). De kinderen van Curacao en Aruba krijgen dan de gelegenheid om elkanders eiland beter te leren kennen.

Voor de leerlingen van de hoogste klasse van de scholen op Bonaire en de Bovenwindse eilanden is er ook een soortgelijke wedstrijd georganiseerd. Deze zullen een opstel moeten maken van de feestelijke gebeurtenissen, welke op Koninkrijksdag op hun respectieve eilanden hebben plaatsgevonden. Het opstel zal beoordeeld worden door het Hoofd der School. De twee beste opstellen van elke school worden bekroond met een schooltas met inhoud.

Bekendmaking van de namen van hen wier opstellen met een prijs is bekroond, zal na de 15de december plaatsvinden. (RVD)

## Raket lanceerinstallaties op Groenland

Kopenhagen. — Het Deense radicale blad „Ekstrabladet” schrijft, dat er binnenkort een overleg zal plaatsvinden tussen Amerika en Denemarken over de stationering van raket lanceerinstallaties op Groenland. De installaties zouden worden uitgerust met lange afstands projectielen.

## Processie naar berg Arrarat

Willemstad. — Zondag 8 december om 20.30 uur zal er een grote licht processie naar het Maria monument op berg Arrarat worden gehouden. Na de gezongen avondmissen, die in Pietermaai en St. Anna om 19.30 uur worden opgedragen, verzamelen de bedevaartgangers zich met hun brandende kaarsen bij de kerk van Pietermaai. Mgr. Holterman zelf omringd door lantaarnsdragende jongens van het Juvenaat, vormen het begin van de processie.

Verkeners en zeeverkeners regelen de orde terwijl de jongewacht op indrukwekkende wijze de plechtige zegening van het Maria beeld met trommelgeroel en trompet geschal zal aankondigen. Bij het Maria monument zal gebeden en gezongen worden. Mgr. Holterman zal de gelovigen toespreken en de bevolking van Curacao aan Maria toewijden.

## Griekenland lijdt van de koude

Athene. — Na in de zomer geleden te hebben van ongekende hittegolven, is Europa, in verschillende delen, getroffen door koude golven, die in dit seizoen, de winter, reeds vele slachtoffers hebben gemaakt.

In Athene, Griekenland, zijn in de laatste dagen ijssterron op de ruiten verschenen, en vertonen de dakranden ijspegels. Dit gezicht is voor de Athenern zeer ongewoon, zoal niet onbekend.

Bericht wordt dat Macedonië en Thracië moeilijkheden hebben met het verkeer, aangezien de wegen

## „CINELANDIA” HEDEN WOENSDAG 4 DECEMBER OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een spannende detective film van de J. Arthur Rank Organization, met JACK HAWKINS - JOHN STRATTON - DOROTHY ALISON in

## „THE LONG ARM”

In het Engels met Spaanse tekst.

Ziet de Scotland Yard in actie! Een bende zeer sluwe rovers achtervolgd door de wet. Een spannende thriller!  
f. 1.50 - 0.90. Kinderen geen toegang

DONDERDAG 5 OM 7.00 en 9.00 N.M. „KISS OF FIRE”

## „ROXY” HEDEN WOENSDAG 4 DECEMBER OM 7.00 en 9.00 N.M.

De grootste spionagefilm ooit tevoren verfilmd... Een machtig superproductie van de FOX in CinemaScope, met: CLIFTON WEBB - GLORIA GRAHAM in:

## „THE MAN WHO NEVER WAS”

In het Engels met Spaanse tekst. Verfilmd in DELUXE KLEUREN! Voor meer dan 10 jaren lang was dit het grootste geheim van de wereld! Een film boordevol spanning en actie!  
f. 2.00 - 1.25. Om 7.00 n.m. Kinderen halve prijs

DONDERDAG 5 OM 7.00 en 9.00 N.M. „NAVY WIFE”

## GEZOCHT VOOR DIRECT:

Representatieve voor onze JONGEDAME GRAMMOFOONPLATEN-AFDELING

Bij gebreken geschiktheid, aantrekkelijk salaris.

Enige kennis van klassieke muziek en liefde voor de muziek in het algemeen zijn onontbeerlijk. Gegadigden moeten reeds enige ervaring bezitten in de verkoop, goed met het publiek kunnen omgaan, correct zijn in hun optreden en een open oog hebben voor het verlenen van service.

KENNIS VAN NEDERLANDS EN ENGELS IS VEREIST; KENNIS VAN SPAANS STREKT TOT AANBEVELING.

Eigenhandig geschreven sollicitaties, met volledige gegevens, waaronder genoten opleiding, opgedane ervaring en met bijvoeging van goed-gelijklende foto, te richten aan:

„BOEKHANDEL SALAS” - Postbus 44, alhier

## AGENDA

West End „Kings Rapsody” om 7 en 9 uur p.m.  
Cinelandia: „The Long arm” om 7 en 9 uur p.m.

Roxy „The man who never was” om 7 en 9 uur n.m.

Caribe „Five steps to Danger” om 8 uur p.m.

Wit Gele Kruis Zuster Caprino, tel. 23526; Zuster eiris, tel. 35747; Kantoor: tel. 23773.

versperd zijn door ijsblokken. Er bestaat voor de bewoners gevaar voor hevige sneeuwval en rooftochten van wolven. De bootdiensten tussen de kleine Griekse Eilanden aan de Adriatische kust zijn voorlopig gestaakt.

Sydney. — Australië zal zijn net van militaire vliegvelden uitbreiden. komen twee nieuwe luchtbases, resp. in Learmonth aan de noordwestkust van Australië en te Alice Springs in Centraal-Australië. Te Darwin is op het ogenblik een nieuwe basis voor straalvliegtuigen in aanbouw. Voorts zal er nog een nieuw vliegveld worden aangelegd op het eiland Manus.

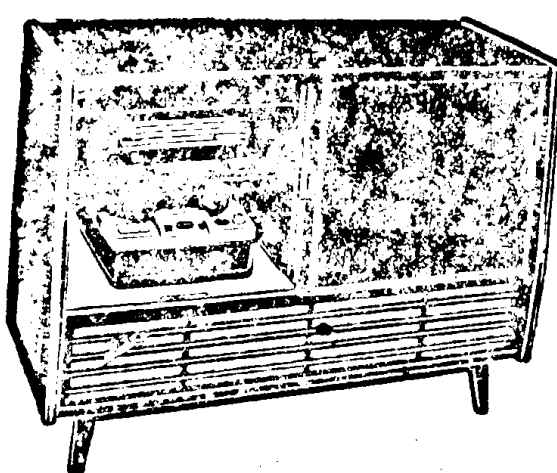
# 1958 TELEFUNKEN—RADIO—HI-FI

## IETS GEHEEL NIEUWS! DE „PARTNER” POCKETSIZE-TRANSISTOR-RADIO

AFMETINGEN 150 x 80 x 30 mm. GEWICHT 500 GRAM. KAN IN UW ZAK OF HANDTAS WORDEN MEEGEDRAGEN

Fl. 99.75

1e BETALING f 29.75  
4 MAANDEN VAN f 17.50



## RADIO-GRAMOFOON CONSOLES

MODELLEN 7148 EN 7848  
HIGH FIDELITY

4 luidsprekers  
4 speed recordchanger,  
Pianotoetsafstemming  
Intimate, bass, solo, orchestra  
and jazz control

MODEL 7148  
VOOR UW OUDE  
RADIO

f 985.—  
„ 100.—

1e BETALING

f 885.—  
„ 135.—

U BETAALT VERDER  
10 maanden van f 75.—

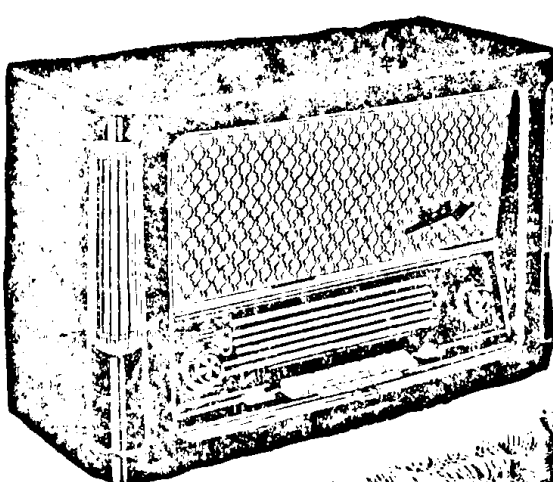
MODEL 7848  
VOOR UW OUDE  
RADIO

f 785.—  
„ 100.—  
f 685.—

1e BETALING

„ 85.—

U BETAALT VERDER: f 600.—  
10 maanden van f 60.—



4 luidsprekers  
High-fidelity  
D798WK,  
VOOR UW OUDE  
RADIO

f 375.—  
„ 50.—  
f 325.—

1e BETALING

„ 55.—

U BETAALT VERDER: f 270.—  
9 maanden van f 30.—

## TAFELMODELLEN RADIOS

HIGH-FIDELITY  
D798 EN D778

3 luidsprekers  
High fidelity

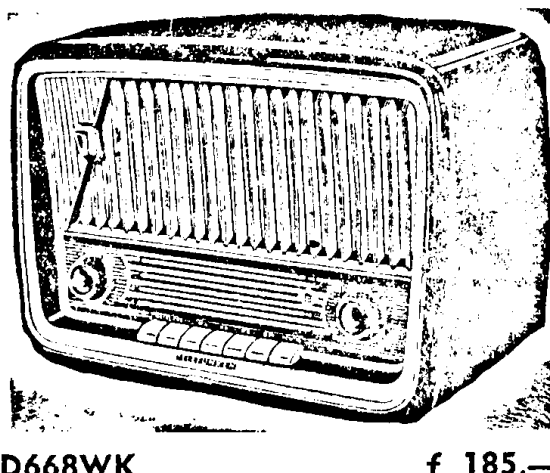
D778WK  
VOOR UW OUDE  
RADIO

f 297.50  
„ 40.—

1e BETALING

„ 47.50

U BETAALT VERDER: f 210.—  
7 maanden van f 30.—



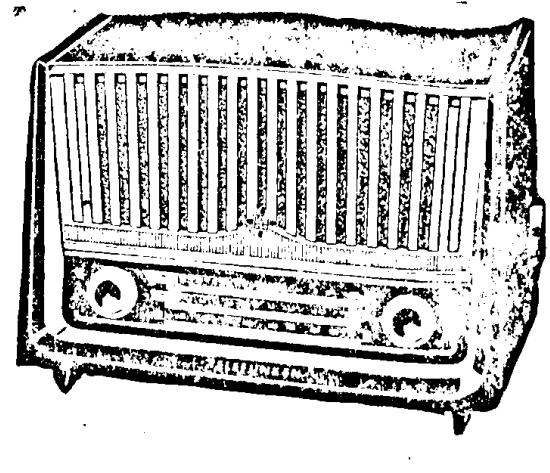
D668WK  
VOOR UW OUDE  
RADIO

f 185.—  
„ 30.—

1e BETALING

„ 35.—

U BETAALT VERDER: f 120.—  
6 maanden van f 20.—



D648

WISSELSTROOM OF GELIJK-  
EN WISSELSTROOM

f 97.50

1e BETALING

„ 27.50

U BETAALT VERDER:

f 70.—

7 maanden van f 10.—

BINNEN ENKELE DAGEN EVENEENS VERKRIJGBAAR DRAAITAFELS EN TAPEREORDERS  
„DE „MAGNETOPHON” TAPEREORDER EEN WONDER VAN GELUIDSTECHNIEK, SPELTJID TOT 3 UREN!  
FREQUENTIE BEREIK 40 - 16000 HERTZ. MET EEN EN TWEE LUIDSPREKERS

KERKSTRAAT 10 (PUNDA)  
TEL. 12075-11644

**elga**

BREEDESTRAAT 65 (OTRABANDA)  
TEL. 23131



# H. Vader beantwoordt vragen van anaesthesisten

## De moderne middelen bij blijvende bewusteloosheid

Rome. — De H. Vader heeft een paar honderd anaesthesisten ontvangen, die momenteel in het Mendel-instituut te Rome bijeen zijn om over een aantal vakvraagstukken te beraadslagen. In deze bijeenkomst heeft de Paus een rede gehouden, waarin hij antwoordde op een drietal hem gestelde vragen. Deze hielden ten nauwste verband met een toespraak, welke de Paus bij een vorige gelegenheid had gehouden (nl. op 21 januari van dit jaar), toen hij ook morele aspecten van de anaesthesie behandeld heeft.

Alvorens op de vragen afzonderlijk te antwoorden, heeft de H. Vader een uiteenzetting gegeven van enkele grondbeginselen, die door het natuurlijk verstand en door de christelijke moraal worden gediept en die het handelen van de mens in zijn verhouding ten opzichte van zijn medemens bepalen. Hij stelde daarbij voorop de plicht ten aanzien van de eveneens alle noodzakelijke middelen aan te wenden om zijn leven en gezondheid te behouden. Deze plicht, zo zeide de Paus, houdt in het algemeen in, dat men slechts de gewone middelen behoeft aan te wenden, dat wil dus zeggen, al die middelen, welke voor de familie van de patiënt geen bijzondere lasten met zich meebrengen. Maar van de andere kant is het ook weer niet verboden om tot behoud van het leven en de gezondheid het uiterste te proberen, op voorwaarde dat de patiënt daardoor geen hogere plichten veronachtzaamt.

Wat nu betreft de toediening van de sacramenten aan een mens, die in een toestand van volslagen bewusteloosheid verkeert en van wie men niet weet of hij in de vereiste toestand is, heeft de H. Vader eraan herinnerd, dat het de arts en in het bijzonder de anaesthetist oorlooft, de beslissing te nemen of de patiënt in bewusteloze toestand heengaat en bereids dood is, ofwel op het zelfde ogenblik sterft. In geval de twijfel onoplosbaar mocht blijken, kan men tot de jure en de facto vaststelling besluiten.

Daarna ging de H. Vader in op de in het bijzonder gestelde vragen. Hij zeide, dat de anaesthesie in alle gevallen van bewusteloosheid het recht bezit de apparatuur van de moderne ademhaling toe te passen, doch dat hij daartoe niet absoluut verplicht is, tenzij hij daardoor een andere morele verplichting zou verwaarlozen. In het algemeen beperken de eigen verplichtingen van de familie zich alleen tot het gebruik van de gewone middelen. In het geval, dat de aanwending van buitengewone middelen de familie voor al te zware lasten zou stellen, kan men deze niet beletten, dat zij van de arts eist, zijn tussenkomst te staken en de arts kan zonder meer aan dit verlangen tegemoet komen. Dit beëindigen immers is zelfs niet indirect de oorzaak van het ophouden van het leven.

Hiermede, zo ging de Paus voort, hebben wij eigenlijk reeds in beginsel de tweede vraag beantwoord, of de arts de instrumenten voor de ademhaling mag verwijderen nog voordat de bloedsomloop geheel heeft opgehouden. Mag nu de arts dat doen, wanneer de patiënt reeds de H. Olie ontvangen heeft en is het sacrament geldig, wanneer het juist geschiedt op het ogenblik, dat de bloedsomloop ophoudt of zelfs daarna nog wordt toegediend? Op de

hem voor dood als de bloedsomloop en het leven van de bewusteloze patiënt in stand gehouden worden door kunstmatige ademhaling zonder dat zich na enkele dagen enig teken van verbetering voordoet? Of moet hij op grond van de wetten der natuur dood verklaard worden?

Hierop antwoordt de H. Vader als volgt: wat de feitelijke vaststelling in de afzonderlijke gevallen betreft, kan het antwoord uit geen enkel godsdienstig of moreel beginsel worden afgeleid. Zij valt dus, voor wat dit aspect betreft niet onder het gezag van de Kerk. Het blijft voorlopig dus een open vraag.

Overwegingen van algemene aard staan echter de mening toe, dat het menselijk leven zolang voortduurt als de vitale functies daarvan in tegenstelling tot het eenvoudige leven van de organen uit zichzelf of ook met behulp van kunstmatige middelen blijven manifesteren. Vele hier bedoelde gevallen blijven echter aan twijfel onderhevig.

### De opvolging van de Amerikaanse president

Washington. — De Amerikaanse wet van 1947 voorziet in de opvolging van de president in gevallen van nood. Volgens een bericht van Reuter is de opvolging als volgt:

De vice-president, de voorzitter van het huis van afgevaardigden, de president van de senaat, de staatssecretaris (minister van buitenlandse zaken) (de minister van financiën, de minister van defensie, de advocaat-generaal, de postmeester-generaal, de minister van binnenlandse zaken, de minister van landbouw, de minister van handel en uiteindelijk de minister van arbeid.

## Trinidadiaanse rechter doet uitspraak in dienstweigeringszaak

Port of Spain. — Een magistraat van het Trinidadiaanse gerechtshof heeft de vervolging van 24 Pakistaanse bemanningsleden van de Britse zeevloot opgeheven, op grond van het feit, dat niet voldoende gebleken is of zij zich inderdaad aan het ten laste gelegde, dienstweigeren, hadden schuldig gemaakt.

Een soortgelijke zaak tegen zes andere scheepsliden werd aangehouden. Er zal om advies worden gevraagd bij de Britse admiraliteit. Tegen de kapitein van het betrokken schip is eveneens een vervolging ingesteld aangezien bevonden is, dat hij zijn logboek niet regelmatig heeft bijgehouden.

De vervolging tegen de scheepsliden heeft een week geduurd. Zij hadden geweigerd aan boord te gaan, aangezien naar hun mening de toestand aan boord niet bevredigend was en zij geen overtuigen vergoed kregen.

Zes leden van de bemanning werden per vliegtuig uit Curacao overgebracht nadat zij in de haven van het schip waren verdwenen. De

### „Vliegende ledikant” neergestort

Hucknall, Engeland. — Deze dagen is het „vliegende ledikant” — het eerste straaltvliegtuig, dat loodrecht is opgestegen — op het terrein van de Rolls Royce fabrieken te Hucknall (Engeland) neergestort. De bestuurder is om het leven gekomen.

overige 18 leden hebben gedurende de reis Curacao — Trinidad gereisd hun wachtbeurten aan het roer te vervullen.

overige 18 leden hebben gedurende de reis Curacao — Trinidad gereisd hun wachtbeurten aan het roer te vervullen.

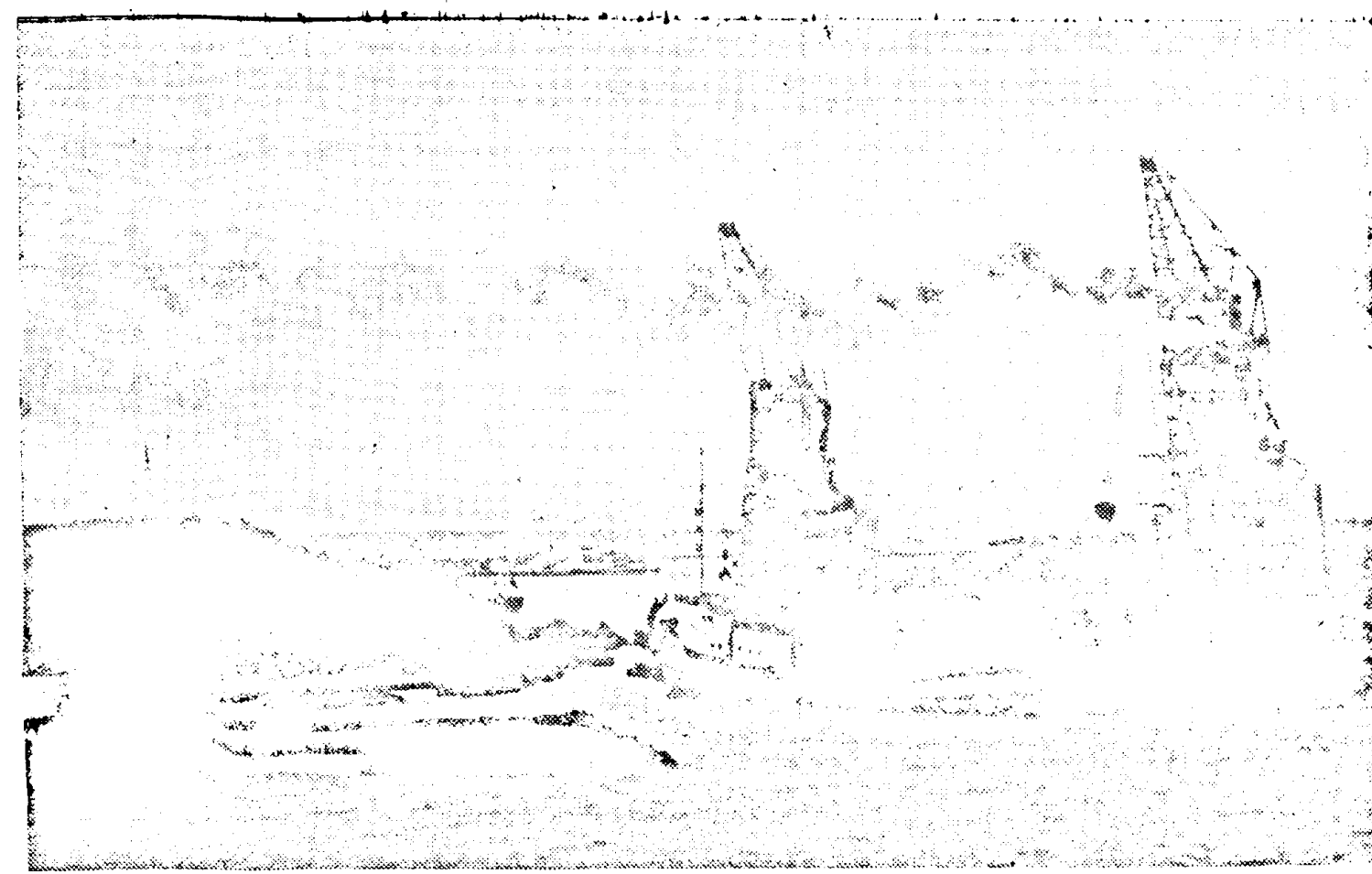
over de fusie hadden uitgesproken werd het asthmavraagstuk en zijn verschillende facetten achtereenvolgens door een zestal deskundige sprekers belicht.

### Ook Denemarken krijgt Nike-raket

Kopenhagen. — Denemarken zal dezelfde soort Nike-raketten van de Verenigde Staten krijgen als Noorwegen, namelijk het type Hercules. Dit heeft woordvoerder van het Deense ministerie van defensie meegedeeld. De raketten, die niet van een atoomlading voorzien zullen worden, worden in 1959 geleverd.

Een jaar geleden kregen Denemarken en Noorwegen Nike-raketten van het type Ajax aangeboden. Kortgeleden is bekendgemaakt, dat Noorwegen er thans op staat de Hercules, waarvan de reikwijdte drie keer zo groot is als die van de Ajax, te ontvangen.

De vier Nike-batterijen, die aan Denemarken zijn aangeboden, zullen rondom de hoofdstad Kopenhagen worden opgesteld.



Eerste etappe van het Delta-plan afgesloten. Deze dagen is de dijk rond de bouwput voor het stuwsluizen-complex in het haringvliet bij Hellevoolsluis gesloten. Een overzicht van de sluiting.

## Nederlandse bedrijven kondigen ontslagen op GROTE SCHAAAL aan

### Wordt bestedingsbeperking op sommige punten „teruggedraaid”

Utrecht. — Blijkens berichtgeving in de Nederlandse dagbladen hebben vele bedrijven in Nederland zich genoodzaakt gezien ontslagen op grote schaal aan te kondigen. De bedrijven die tot deze beslissing moesten overgaan, en die reiken van textielbedrijven en metaalfabrieken tot de Nederlandse spoorwegen en werkspoor toe, hebben in het algemeen als reden opgegeven, dat zij minder afzet van hun produkten hebben en in vele takken van het bedrijf tot versobering moeten overgaan.

Werkspoor heeft vanwege afgenomen werkopdrachten zich genoodzaakt gezien tussen nu en 1 april van het volgende jaar 400 tot 500 man te ontslaan. De Nederlandse spoorwegen geven op dit ogenblik praktisch geen orders aan werkspoor uit (een gevolg van het afnemend treinstrengers- en vrachtwagenverkeer) en ook uit het buitenland worden de orders

goederentreinen, zullen per etmaal aan de Nederlandse spoorwegen een besparing moeten opbrengen van 2500 treinkilometers ofwel 4 procent van de dagelijkse „produktie”.

Door de verschuiving van het goedertransport van de rail naar de weg, is het vrachtwagenvervoer per spoor niet meer rendabel, zo schrijft o.a. de Volkskrant.

De maatregel, die bij de spoorwegen gelukkig niet tot ontslagen heeft te leiden gezien een huidige personeelstekort zal volgens de algemene opinie niet tijdelijk zijn, aangezien de daling van het railvervoer, dat nota bene ook voor het passagiersvervoer geldt, van min of meer blijvende aard schijnt te worden.

De onrust die in Nederland veroorzaakt werd door de gang van zaken op de arbeidsmarkt, heeft enkele weken gebroeid totdat, blijkens een verslag in de Volkskrant, de Tweede Kamer aan minister Suurhoff heeft laten blijken, dat zijn geluid inzake deze aangelegenheid ietwat te optimistisch is geweest.

### Productie van „Jupiter's en „Thor's gaat beginnen

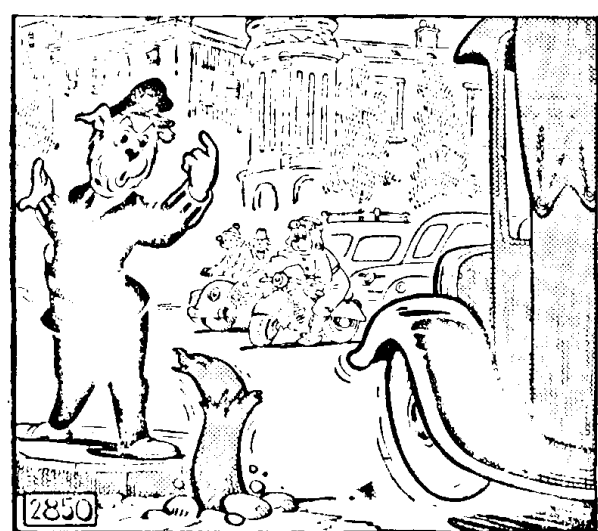
Washington. — De Amerikaanse minister van defensie, Neil McElroy, heeft meegedeeld dat machtiging is gegeven tot de productie van de ballistische raketten voor middelgrote afstand „Jupiter” en „Thor”.

De eerste is door het leger ontwikkeld en de tweede door de luchtmacht. Men hoopt ze tegen het einde van het volgende jaar voor gebruik in Engeland gereed te hebben.

Een woordvoerder van de Amerikaanse commissie voor atoomenergie heeft te Albuquerque in New Mexico meegedeeld, dat men waarschijnlijk tegen het einde van het volgende jaar met „statische” proeven met raketten met atoomvoorstuwingslang zal beginnen. Deze „statische” proeven houden in, dat de werking van de raketmotor wordt beproefd zonder dat de raket wordt gelanceerd.

De proeven zullen worden genomen op het proefterrein in Nevada, aldus de woordvoerder.

## TOM POES en de Giegelgak



2850. De woekering van de giegelgak vond allerwegen voortgang. Met zijn sterke uitlopers ontworpen hij alles wat niet van zijn soort was. Alle soorten planten en bomen sloegen ontworteld tegen de grond om plaats te maken voor het giegelgewas.

Doch ook nuttige zaken als lantaarnpalen, telefooncellen en verkeerszuilen moesten het ontgelden.

Zo bereikte de groei de goede stad Rommeldam en ook daar werd alles binnen enkele uren ontworpen. De verkeerspolitie stond voor een hopeloze taak. Terwijl men nog bezig was om enkele volgroeide straten af te sluiten en het verkeer om te leiden, braken de eerste gakiemen reeds door het asfalt en plaatsten de dienstdoende agent voor een onoplosbaar probleem.

Het is dan ook geen wonder, dat de commissaris van politie, Bulle Bas, zich ten einde raad tot de burgemeester wendde.

De magistraat ontving hem in zijn werkkamer. Hij zat achter zijn bureau, waar, hij vergeefs probeerde zijn aandacht bij het werk te houden.

„Het gaat niet, Bas!” riep hij. „Dat gelach en gegiegl om me heen maakt me dol. En ik ben daartoe van mijn stoel gegooit door de stronk die hier naast me gegroeid is.”

Waarom doet de politie niets, zou ik wel eens willen weten?” „De politie staat machteloos, burgemeester!” zei de politiechef op sombere toon. „We kunnen die bomen alleen bekeuren wanneer er een speciale verordening gemaakt zou worden. En ik betwijfel of een bekeuring zou helpen. Het is de vraag, of dat onkruid hersens heeft. Het licht nu wel, maar lachen duidt nog niet altijd op verstand. Dat heb ik in mijn loopbaan al dikwijls gemerkt!”

### Russisch vlaggeschip „Novorossisk” ging in 1955 met man en muis naar de kelder

Bonn. — Volgens het te Bonn verschijnend blad „General Anzeiger” is het Russische vlaggeschip „Novorossisk” op 29 oktober 1955 in de Zwarte Zee door een ontploffing beneden waterlijn ten onder gegaan, 1450 personen naar de diepte meesleurend.

Het blad, dat berichten publiceert over dit ongeluk, zegt dat de gegevens geconformeerd zijn door geheime diensten in Turkije.

Bij het plaatsvinden van het ongeluk, hadden de Russische autoriteiten angstvallig geheimhouding betracht van „de grootste ramp die er ooit in het Zwarte Zee gebied is voorgekomen”. Gemeld was in 1955 dat het schip op een mijn was gelopen.

Aanvankelijk was het schip van Italiaanse afkomst en voer onder de naam van „Giulio Cesare”. De gezagvoerders van dit vlaggeschip (23.622 ton) waren in de commandokamer bezig hun vaarplan uit te stippelen, toen er een ontploffing plaatsvond achter de voorste geschutstorens.

1450 opvarenden vonden de dood

## Inspecteur Kielstra Oorspronkelijke politieroman door L. J. SCHMIDT

40

64

Na zich verkleed te hebben, vertrok Alice zo spoedig mogelijk. Het terras baadde in zonlicht. Het was moeilijk zich voor te stellen, dat nog zo kort geleden gure winden, regen en hagel hun spel speelden in de ruimte, waar het nu heerlijk zittend was. Toen Alice uit de taxi stapte, zag zij Brentano alleen aan een tafeltje zitten, maar ze deed alsof ze hem niet zag. Brentano herkende haar echter en naar zijn blikken te oordelen onderschreef hij volkomen het compliment dat mevrouw Kieistra Alice in het oor had gefluisterd: „Kind, wat zie je er snoezelig uit!” Hij kon geen oog van haar afhouden. Nauwelijks had zij plaats genomen of hij stevende op haar af, maakte een buiging en zei: „Mademoiselle, het is mij een grote vreugde u hier te ontmoeten en ik verzoek u, mij het grote genoegen te willen doen mijn gezelschap te aanvaarden, tenzij u iemand verwacht, in welk geval ik mij, zij het node, op de achtergrond zal houden.” „Hé, bent u het, ik had u niet gezien,” jakte Alice. „Ik zal het prettig vinden wanneer u mij gezelschap houdt. Ik verwacht niemand. Ik kwam alleen om van de zon te genieten en naar het verkeer te kijken. Andere mensen in de weer te zien en zelf niets uit te voeren, is op zichzelf al een genot.” „Zij merkte op, dat hij haar niet bij de voornaam had genoemd, hetgeen haar aangenaam aardeed, want zij vond, dat men daar wel heel gauw toe was overgegaan. Brentano zag er goed uit, slank en niet groot. Zijn zwart haar, dat strak naar achteren geborsteld was, vertoonde verscheidene grijze haren. De inhammen bij de slapen begonnen bedenklijk grote afmetingen aan te nemen. Hij was eenvoudig, maar smaakvol gekleed. Nadat de ober de bestelling had opgenomen, wendde Brentano zich weer tot Alice en zei in het Frans: „Ik vreesde al u niet meer terug te zullen zien, maar mijn goed gesternte laat mij gewoonlijk niet zo spoedig in de steek. Bent u al gekomen van de schik van die avond?” „Neen eigenlijk niet,” antwoordde zij en merkte op, dat een heer aan een naburig tafeltje plaats nam. Hij kwam met de linkerhand aan de bovenkant van zijn revers, ten teken, dat hij van de recherche was, zoals Kieistra haar had meegedeeld. De aanwezigheid van een betrouwbaar iemand gaf haar toch een gevoel van rust, hoewel Brentano gezinszins het type leek om gevaarlijk te zijn of te kunnen worden. „Laten we er maar liever over zwijgen, de zon schijnt, het leven gaat verder en wij gaan allen onze weg of worden langs een weg gedreven. Wat mij onaangenaam stemt is het feit, dat wij u naar alle waarschijnlijkheid niet meer in ons midden zullen zien. Ik begrijp, dat het gebeurde een afschrikwekkende uitwerking op u moet hebben gehad, omdat u nog niet lang genoeg in ons midden bent geweest om een oordeel over ons te hebben, anders zoudt u geweten hebben, dat én de Derby's én wij anderen ons nimmer aan zo'n afschuwelijke daad schuldig gemaakt zouden hebben, of daaraan onze medewerking zouden hebben verleend. Maar ik kan me voorstellen, dat u geen enkel risico wilt lopen.” „U vergist zich, ik heb met de heer Derby afgesproken, dat ik per 1 december de baan van secretaresse zal aanvaarden.” „Oh, mademoiselle, ik kan u niet zeggen hoe mij dat verheugt. Dan zal ik het bijzondere voorrecht hebben u meermalen te ontmoeten. Ik vind, dat u heel verstandig doet, want daardoor zullen uw inkomsten op niet geringe wijze worden verhoogd.” „Hoe dat? Ik krijg toch een bepaald salaris.”

„Mais non, mademoiselle, u krijgt een aandeel in de winst.”

„Maar dan alleen, wanneer ik actief deelneem aan de transacties.”

„Dat doet u vanzelfsprekend. Het zou al te dwaas zijn als u zich zoudt distancieren. Een mooie, jonge vrouw als u, heeft het leven aan haar voeten, als zij naast haar schoonheid zich kan kleden, zich kan bewegen in kringen, waarin men deze schoonheid naar waarde weet te schatten.”

„Ik moet u zeggen,” zei Alice met opzet enigszins onnozel, „dat ik heus niet weet waarover u het heeft. De heer Derby heeft me over niets anders gesproken dan over het voeren van correspondentie, ook in het Engels, maar verder weet ik van niets.”

Brentano lachte en liet een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

„De zon schijnt, het leven is goed, uw gezelschap verruikt mij, laten we alle zorgen op zij zetten en niet over zaken praten. U zult te zijner tijd wel worden ingelicht en vreugde scheppen in het nieuwe leven dat u toelicht en waarin u een totaal andere rol zult spelen dan het een rij glinsterende witte tanden in zijn mooi gevormde mond zien.”

(Wordt vervolgd)

## Eén op duizend Nederlanders lijdt aan ASTHMA

Renkum. — De twintig jaar geleden opgerichte Nederlandse Vereniging tot bestrijding van asthma en asthmatische bronchitis en de kortgeleden opgerichte Nederlandse vereniging tot bestrijding van het asthma bronchiale hebben tijdens de eerste gezamenlijk gehouden studiedag in het Oranje Nassau Oord te Renkum bekend gemaakt, dat zij in beginsel hebben besloten tot een fusie van beide verenigingen. Naar men verwacht zullen de respectieve ledenvergaderingen de voorgestelde fusie eenstemmig goedkeuren.

De fusie is het gevolg van de overweging, dat de behandeling van het asthma als volksziekte een radicale aanpak noodzakelijk maakt. Coördinatie van alle vergadering en commissies op asthmagebied tot één landelijk centrum wordt als een dringende noodzaak beschouwd. Dat dit niet eerder is gebeurd, komt doordat na de oorlog zoveel andere problemen de aandacht opeisten.

De voorzitters der beide verenigingen respectievelijk jhr J. P. Beele van Blokland en jhr Mr. A. Feith, zullen ook na de fusie als zodanig in functie blijven, zodat het landelijk centrum straks twee voorzitters op één stoel te zien zal geven.

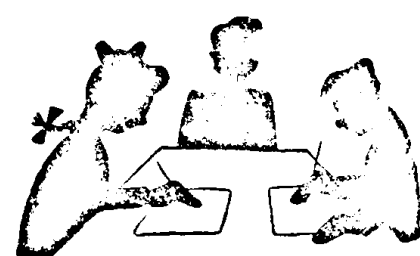
Op het ogenblik lijdt één per duizend inwoners van Nederland aan asthma bronchiale. In tegenstelling tot vele andere ziekten vertoont het asthma geen duidelijke daling. Volgens gegevens van het Centraal Bureau van de Statistiek is het aantal inwoners van Nederland vermeerderd van 5.347.190 in 1903 tot 10.550.737 in 1954. Het aantal asthmastatistiek is gestegen van 111 in 1903 tot 529 in 1954.

Nadat beide voorzitters ter opening van de studiedag hun verheugenis

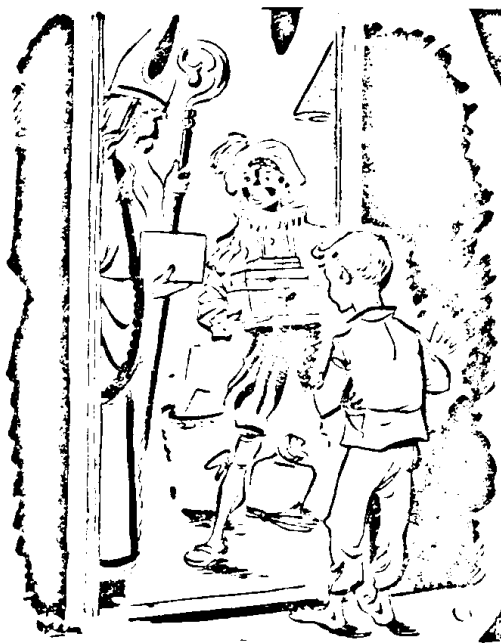




# AMIGOE VAN DE JEUGD



## Extra-hulp voor de Sint



En in dat licht zag Chris...

Kijk eens, wat ik vanmorgen in mijn schoen vond!" zei Chris tegen Jaap, zijn schoolvriendje. Ze liepen samen met hun broodtrommeltjes bengelend op hun rug, de lange weg naar de dorpschool. "Kijk, een worst van marsepein en wat had jij?"

"Ik heb nooit wat in mijn schoen!" zei Jaap, "maar dat komt, omdat we zo afgelegen wonen, zie je! Moeder zegt dat we maar niets moeten verwachten. Zwarte Piet kan ons huis vast niet vinden, want donker dat het 's avonds op de hei is, jò, donker; pikkie, pikkie!"

Jaap woonde met zijn moeder en zijn twee zusjes in een klein huisje ver buiten het dorp, helemaal aan de rand van de hei. Hij had geen vader meer. Sint Nicolaas was bezig zelf de cadeautjes, die Zwarte Piet hem uit de zak aangaaf, op een tafeltje te rangschikken, Chris probeerde niet naar het tafeltje te kijken, nee, hij wilde helemaal niet kijken.

"Sinterklaas... Sinterklaas!" fluisterde hij bevend.

Zwarte Piet keerde zich met een ruk om. Van verbazing liet hij zijn roe op de grond vallen en Chris was bijna van schrik op de vlucht gegaan, als... Sint Nicolaas hem niet juist had aangekeken en hem wenkte dichterbij te komen.

"Wou je me iets vragen, Chris?" zei hij en zijn stem klonk erg vriendelijk.

Chris knikte heftig met het hoofd. "J-ja, Sinterklaas!" zei hij bibberend. Onderwijl keek hij even angstig naar Zwarte Piet, die zijn roe weer opgehaald had. "Ik-ik wilde u graag vertellen waar Jaap woont... hij woont een heel eind weg en..."

Sint Nicolaas knikte begrijpend. Hij ging op een stoel zitten, trok het bevende ventje naar zich toe en sloeg de armen om hem heen. O, wat voelde Chris zich opeens veilig en gerust. Hij was helemaal niet bang meer en vertelde de Sint alles van Jaap.

"Zo, zo!" mompelde Sint Nicolaas. "Waarom heeft Jaap de hele week niets in zijn schoen gehad, Piet? En kijk eens gauw in het boek, wat we voor hem gekocht hebben!"

Want natuurlijk kon de Sint dat niet allemaal uit zijn hoofd weten. Zwarte Piet zag er opeens heel erg verlegen uit; hij draaide zo raar met zijn ogen en stotterde: "Ik-ik kon het huis niet zo gauw vinden en toen... toen heb ik maar niet verder gezocht, Sint Nicolaas."

"Dan hebben we dus niets voor Jaap in de zak!" riep de Sint verschromt uit. "Is er ook niet iets over?"

Zwarte Piet schudde het hoofd. "Alleen wat speelgoed voor meisjes, maar niets voor jongens," zei hij bedremmeld.

Sint Nicolaas keek hem verwijtend en bedroefd aan. "Je bent dom en gemakzuchtig geweest," zei hij diepteurgesteld. "Je had niet zo lang moeten zoeken, tot je Jaap's huis had gevonden. Nu hebben we niets voor de arme jongen; dat kan toch zo niet... dat kan toch zo niet..."

Voor 't eerst keek Chris nu even naar de pakjes op het tafeltje.

"Sinterklaas," zei hij en hij kreeg er een kleur van. "Geef u mijn mooiste cadeautje maar aan Jaap!"

"Maar het is een trein!" zei Sint Nicolaas.

"O, dat wil Jaap juist ook erg graag hebben!" riep Chris verheugd.

Toen legde Sint Nicolaas zijn hand even op Chris' blonde kuifje en zei: "Goed dan; en ik dank je hartelijk

en zijn moeder moest hard werken om voor haar en haar drie kinderen de kost te verdienen.

Helemaal niets in je schoen te vinden, dat was toch wel náárl dacht Chris. Hij brak zwigend de marsepeinworst middendoor en gaf Jaap de helft.

"En tóch vraag ik een trein!" zei Jaap. "Je kunt nooit weten. Ik wil zó graag een trein hebben!"

"Dat heb ik ook op mijn verlanglijstje gezet, bovenaan!" riep Chris verrast.

"Een dieseltrein, jò, met een heleboel rails!"

"Ja, en een wissel en... en een overweg!" riep Jaap enthousiast.

"En seipalen!" schreeuwde Chris. De hele weg kakelden ze er zo druk over, dat ze bij school waren, voor ze 't wisten.

Die avond zette Chris opnieuw zijn schoen. Hij stopte er een pracht van een rode wortel in. Daarna kroop hij gezellig tussen vaders knieën en zong alle Sinterklaasliedjes die hij kende.

"Zou Zwarte Piet weer iets brengen, moeder? Hij heeft Jaap nog helemaal niets gebracht. Omdat Jaap zo ver weg woont. Ik vind het zo náárl voor Jaap... Als... als hij geen trein krijgt, d-dan wil ik er liever ook geen!" stotterde Chris opeens met tranen in zijn stem.

Vader streek hem eens over zijn stug, blond kuifje.

"Misschien krijgen jullie allebei iets heel anders!" zei hij, "dat zal Sint Nicolaas wel het beste weten!"

"Ja, maar, a-als Jaap helemaal niets krijgt... als Zwarte Piet de weg naar zijn huis niet vinden kan..."

Voor je hulp, mijn allerbeste kameradje!"

Hij zei het op zo'n warme, vriendelijke toon, dat Chris zich opeens heel erg blij en gelukkig voelde.

"Het beste is, dat jij even met ons meegaat om de weg te wijzen!" zei Sint Nicolaas.

Chris keek de Sint verrukt aan. Had hij het héús goed verstaan? Maar daar kwam Piet al aandragen met zijn pantoffels en jekertje. Wat er daarna allemaal gebeurde, was zo wonderlijk en alles ging zo vlug in zijn werk, dat Chris het zich de volgende dag nauwelijks meer kon herinneren. Vóór hij 't wist, zat hij bij Sinterklaas voorop, op de prachtige schimmel. Zwarte Piet moest met de zak achterop zitten en daar ging het er vandoor, kleppere-kleppere-klep, over de stille, verlaten straatweg. Het regende niet meer. De harde wind blies alle wolken opzij. De maan kwam zelfs te voorschijn en verlichtte de weg en de bomen en struiken aan de kant. Het was een wonderlijke en heerlijke tocht.

"Nu rechtsaf, Sint Nicolaas," zei Chris, "en dan het witte paadje over de hei."

Ze stonden voor Jaap's huis. Zwarte Piet sprong van het paard en Chris zag hoe hij vlug als een aapje het dak opklauterde met de zware zak op zijn rug. Hij haalde de grote doos eruit met nog drie kleinere pakjes en verdween ermee om de hoek van de schoorsteen. Je kon wel merken dat Piet zijn best deed om zijn fout weer goed te maken. In een wijpje was hij terug. Chris was nog graag even gebleven, maar er moesten nog zoveel cadeautjes worden weggebracht.

"En jij moet gauw weer naar je bed!" zei Sint Nicolaas lachend, "anders kun je morgen vroeg niet uit je bed komen!"

Toch was Chris de volgende morgen alweer vroeg wakker. Hij wreef zich de ogen uit. Wat was er ook weer allemaal...

"Kom, zo dom zal Zwarte Piet toch niet zijn!" meende vader. "En wie weet, misschien schijnt de maan op Sinterklaasavond; dan is alles helder verlicht buiten."

Chris' gezicht klaarde op. Ja, dat kon natuurlijk.

Maar op de avond van 5 December was het allesbehalve heldere maanschijn. Chris hoorde in zijn bed de regen en hagel tegen de ruiten kletteren. Hij kroop diep onder de dekens en sliep meteen. Hij wist niet hoelang hij had geslapen, toen hij plotseling wakker werd van een geluid. Was het een bons geweest? Beneden kraakte een deur en in de hal klonk gefluister. Met een schok zat Chris rechtop in zijn bed. Sinterklaas en Zwarte Piet! dacht hij dadelijk. De kamerdeur piepte en er was zacht gestommel. Chris luisterde met ingehouden adem.

Opeens kwam er een dapper plannetje in zijn hoofd. Hij klauterde uit zijn bed en sloop door de hal openstaande deur naar de trap. Boven aan de trap bleef hij even staan. Zijn hart bonsde. Zou hij het durven? Zou de Sint niet vreselijk boos worden? Kinderen mochten immers nooit op Sinterklaasavond uit hun bed komen en naar beneden gaan. Maar... maar hij deed het immers voor Jaap... hij wilde Sinterklaas vertellen van Jaap... Nu moet ik het doen! dacht Chris, straks is Sint weg en is het te laat! Voetje voor voetje sloop hij de trap af... de gang door... De kamerdeur stond open; het vuur in de haard verlichtte een deel van de kamer. En in dat licht zag Chris...

Sint Nicolaas in eigen persoon, gekleed in zijn prachtige roodfluwelen tabbaard en de gouden mijter op het maal gebeurd? Ineens herinnende hij zich weer alles. Met één sprong was hij zijn bed uit, rende holderdebolder de trap af, de kamer in, waar moeder bezig was de tafel te dekken.

"Moeder, Sinterklaas is geweest, enne..."

Toen zag hij het kleine tafeltje met de cadeautjes. Vooraan stond een grote doos met een tekening van een dieseltrein op het deksel.

"Hé, hoe kan dat nou!" riep hij heel verbaasd uit. "We hebben het vannacht toch naar Jaap gebracht en ik mocht voorop zitten bij Sinterklaas en Piet achterop..."

"Wat een leuke droom heb jij gehad!" lachte moeder en vader die juist de kamer binnenkwamen, zei: "Ben je helemaal niet nieuwsgierig naar je cadeautjes, Chris?"

Nu, dat was hij natuurlijk wel en hij was ook heel, héél erg blij met alles... maar... begrijpen deed hij er niets van. Veel vroeger dan anders stond Chris buiten te wachten op Jaap om samen naar school te gaan. Daar zag hij zijn vriendje de hoek om komen. Jaap zwaaide wild met zijn armen en riep iets van verre. Hijgend kwam hij aangerend.

"Héé, zég, ik-heb-een-trein!" in chete hij, "Sinterklaas is tóch geweest. Ik heb een fijne dieseltrein gekregen en mijn zusjes allebei een pop en moeder een blik speculaas!"

Jaap's gezicht straalde van blijdschap. Chris was niet minder blij. Bijna had hij geroepen: "Ik ben er bij geweest, toen Sinterklaas het bracht," maar gelukkig bedacht hij zich nog bijtijds. Jaap zou het misschien toch niet geloven en 't was vreemd, maar... Chris wist opeens zelf niet zeker meer of hij 't nu gedroomd had of niet. In elk geval had Sint Nicolaas hun allebei een trein gebracht en dat was het voornaamste.

P. A. Rode-ter Haar

Ze stonden voor Jaap's huis.

WAT WETEN WIJ VAN DE H. NICOLAAS?

Iedereen zingt en iedereen praat over St. Nicolaas. Maar wat weten we eigenlijk over deze grote heilige?

Misschien weten we al, dat hij omstreeks het jaar 300 in Klein-Azië leefde en daar bisschop van Myra werd. We kennen hem allemaal als de grote weldoener. Bisschop Nicolaas heeft beuzen met geld bij arme mensen naar binnen geworpen. Al zijn rijkdommen, die hij van zijn ouders geërfd had, besteedde hij om anderen te helpen. We weten ook wel, dat hij wonderen deed.

Op het gebed van St. Nicolaas bedaalde een storm, zodat het schip, waarop hij zich met vele andere mensen bevond, behouden bleef. Een matroos, die uit de mast viel en dood op het dek bleef liggen, werd door het gebed van de H. Nicolaas weer ten leven opgewekt.

De Romeinen hebben hem zelfs nog gevangen genomen en gegegeld. Dat ze hem niet gedood hebben, komt, omdat ze bang waren voor het volk. De Romeinen wisten maar al te goed, hoe bemind deze bisschop bij zijn gelovigen was.

De H. Nicolaas stierf 6 December van het jaar 323.

„Kom, zo dom zal Zwarte Piet toch niet zijn!” meende vader. „En wie weet, misschien schijnt de maan op Sinterklaasavond; dan is alles helder verlicht buiten.”

Chris' gezicht klaarde op. Ja, dat kon natuurlijk.

Maar op de avond van 5 December was het allesbehalve heldere maanschijn. Chris hoorde in zijn bed de regen en hagel tegen de ruiten kletteren. Hij kroop diep onder de dekens en sliep meteen. Hij wist niet hoelang hij had geslapen, toen hij plotseling wakker werd van een geluid. Was het een bons geweest? Beneden kraakte een deur en in de hal klonk gefluister. Met een schok zat Chris rechtop in zijn bed. Sinterklaas en Zwarte Piet! dacht hij dadelijk. De kamerdeur piepte en er was zacht gestommel. Chris luisterde met ingehouden adem.

Opeens kwam er een dapper plannetje in zijn hoofd. Hij klauterde uit zijn bed en sloop door de hal openstaande deur naar de trap. Boven aan de trap bleef hij even staan. Zijn hart bonsde. Zou hij het durven? Zou de Sint niet vreselijk boos worden? Kinderen mochten immers nooit op Sinterklaasavond uit hun bed komen en naar beneden gaan. Maar... maar hij deed het immers voor Jaap... hij wilde Sinterklaas vertellen van Jaap... Nu moet ik het doen! dacht Chris, straks is Sint weg en is het te laat! Voetje voor voetje sloop hij de trap af... de gang door... De kamerdeur stond open; het vuur in de haard verlichtte een deel van de kamer. En in dat licht zag Chris...

Sint Nicolaas in eigen persoon, gekleed in zijn prachtige roodfluwelen tabbaard en de gouden mijter op het maal gebeurd? Ineens herinnende hij zich weer alles. Met één sprong was hij zijn bed uit, rende holderdebolder de trap af, de kamer in, waar moeder bezig was de tafel te dekken.

"Moeder, Sinterklaas is geweest, enne..."

Toen zag hij het kleine tafeltje met de cadeautjes. Vooraan stond een grote doos met een tekening van een dieseltrein op het deksel.

"Hé, hoe kan dat nou!" riep hij heel verbaasd uit. "We hebben het vannacht toch naar Jaap gebracht en ik mocht voorop zitten bij Sinterklaas en Piet achterop..."

"Wat een leuke droom heb jij gehad!" lachte moeder en vader die juist de kamer binnenkwamen, zei: "Ben je helemaal niet nieuwsgierig naar je cadeautjes, Chris?"

Nu, dat was hij natuurlijk wel en hij was ook heel, héél erg blij met alles... maar... begrijpen deed hij er niets van. Veel vroeger dan anders stond Chris buiten te wachten op Jaap om samen naar school te gaan. Daar zag hij zijn vriendje de hoek om komen. Jaap zwaaide wild met zijn armen en riep iets van verre. Hijgend kwam hij aangerend.

"Héé, zég, ik-heb-een-trein!" in chete hij, "Sinterklaas is tóch geweest. Ik heb een fijne dieseltrein gekregen en mijn zusjes allebei een pop en moeder een blik speculaas!"

Jaap's gezicht straalde van blijdschap. Chris was niet minder blij. Bijna had hij geroepen: "Ik ben er bij geweest, toen Sinterklaas het bracht," maar gelukkig bedacht hij zich nog bijtijds. Jaap zou het misschien toch niet geloven en 't was vreemd, maar... Chris wist opeens zelf niet zeker meer of hij 't nu gedroomd had of niet. In elk geval had Sint Nicolaas hun allebei een trein gebracht en dat was het voornaamste.

P. A. Rode-ter Haar

Ze stonden voor Jaap's huis.

WAT WETEN WIJ VAN DE H. NICOLAAS?

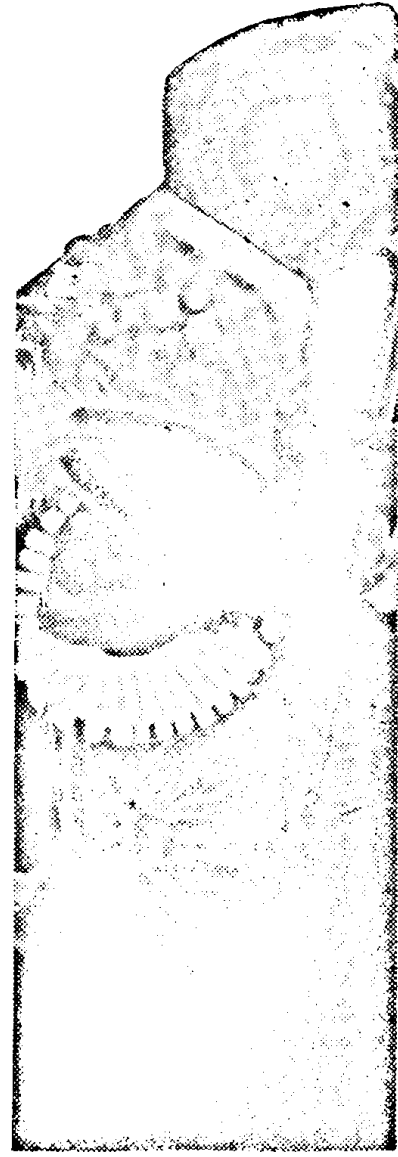
Iedereen zingt en iedereen praat over St. Nicolaas. Maar wat weten we eigenlijk over deze grote heilige?

Misschien weten we al, dat hij omstreeks het jaar 300 in Klein-Azië leefde en daar bisschop van Myra werd. We kennen hem allemaal als de grote weldoener. Bisschop Nicolaas heeft beuzen met geld bij arme mensen naar binnen geworpen. Al zijn rijkdommen, die hij van zijn ouders geërfd had, besteedde hij om anderen te helpen. We weten ook wel, dat hij wonderen deed.

Op het gebed van St. Nicolaas bedaalde een storm, zodat het schip, waarop hij zich met vele andere mensen bevond, behouden bleef. Een matroos, die uit de mast viel en dood op het dek bleef liggen, werd door het gebed van de H. Nicolaas weer ten leven opgewekt.

De Romeinen hebben hem zelfs nog gevangen genomen en gegegeld. Dat ze hem niet gedood hebben, komt, omdat ze bang waren voor het volk. De Romeinen wisten maar al te goed, hoe bemind deze bisschop bij zijn gelovigen was.

De H. Nicolaas stierf 6 December van het jaar 323.



„Vol verwachting klopt ons hart!”

### SINTERKLAASAVOND

Bij de Sint Nicolaasviering denken wij doorgaans aan de Sinterklaasavond en aan de maan, die door de bomen schijnt. Dat is dan pakjesavond, waarvoor de goede heilige over de daken rijdt en in de gezinnen verschijnt, of zijn knecht aan de deuren verrassingen laat brengen. Behalve St. Nicolaasavond is er ook een St. Nicolaasochtend, waarop de kinderen hun geschenken en verrassingen in hun schoenen en mandjes krijgen.

De Genestet heeft een lang gedicht geschreven over St. Nicolaasavond. Een gedeelte laten we volgen:

Een vriendelijke dag, een trouwe Kindervrind,

Een dag, die elk van ons heeft lief gehad als kind.....

Sint Nicolaas, niet waar? O wél hem wie dat feest

Nog altijd meeviert met een kinderlijke geest!

Ik min die winterdag vol bloemen, lied en geur,

Ik min dat zoete feest van suiker en leukeur,

Het zielverkwikkend ijs, de schuim der limonade,

'k Zie, liever dan in druk, mijn naam in chocolade!



### WAT WETEN WIJ VAN DE H. NICOLAAS?

Iedereen zingt en iedereen praat over St. Nicolaas. Maar wat weten we eigenlijk over deze grote heilige?

Misschien weten we al, dat hij omstreeks het jaar 300 in Klein-Azië leefde en daar bisschop van Myra werd. We kennen hem allemaal als de grote weldoener. Bisschop Nicolaas heeft beuzen met geld bij arme mensen naar binnen geworpen. Al zijn rijkdommen, die hij van zijn ouders geërfd had, besteedde hij om anderen te helpen. We weten ook wel, dat hij wonderen deed.

Op het gebed van St. Nicolaas bedaalde een storm, zodat het schip, waarop hij zich met vele andere mensen bevond, behouden bleef. Een matroos, die uit de mast viel en dood op het dek bleef liggen, werd door het gebed van de H. Nicolaas weer ten leven opgewekt.

De Romeinen hebben hem zelfs nog gevangen genomen en gegegeld. Dat ze hem niet gedood hebben, komt, omdat ze bang waren voor het volk. De Romeinen wisten maar al te goed, hoe bemind deze bisschop bij zijn gelovigen was.

De H. Nicolaas stierf 6 December van het jaar 323.

*Geschenken voor allen die we liefhebben*

**4711 EAU DE COLOGNE**  
Het traditionele feestgeschenk

**4711 TOSCA Eau de Cologne**  
De wens van bekoorlijke vrouwen

**4711 MASCOTA Eau de Cologne**  
Voor romantische uren

**4711 FAMOUS RHINE LAVENDER**  
De geur van bedauwde lavendel-velden

4711 KEULEN/RIJN A 57/31

## DOKTER EN PIRAAT

LORD GILDY LAG ZWAAR GEWOND IN EEN SMALLE, VAN PLAYUIZEN VOORZIENE HAL, DE EIGENAAR VAN DE BOERDERIJ, ANDREW BAYNES, WAS BIJ HEM

IK BEN BANG DAT DE LORD HEEL ERG VEEL PIJN LIJDT, DOKTER BLOOD!

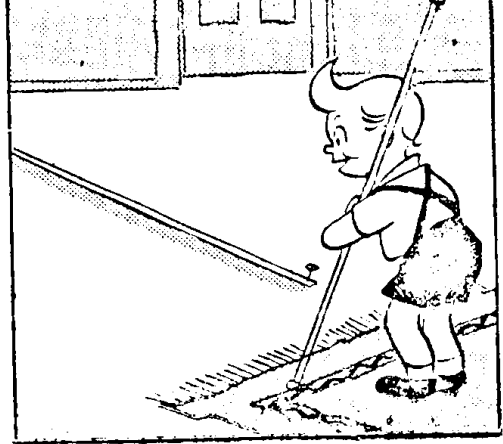
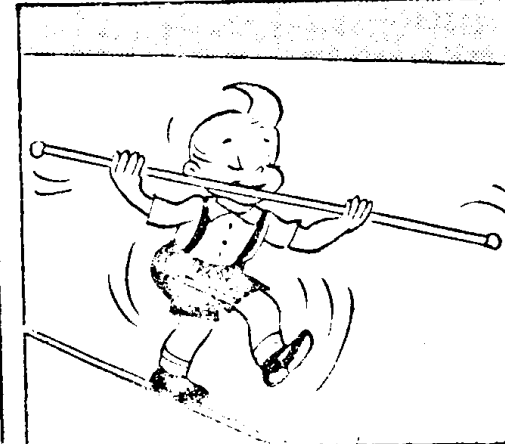
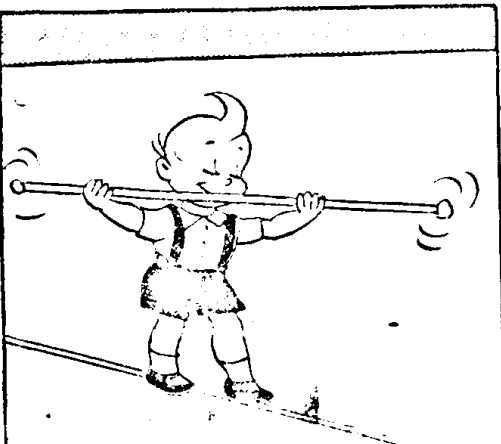
JA, HET IS VERDRAAIJ JAMMER, DAT HIJ VOOR EEN VERLOREN ZAAK DEZE ERNSTIGE VERWONDING HEEFT OPGELOPEN. NU ZOU IK GRAAG HEET WATER EN WAT SCHOON VERBANDLINNEN WILLEN HEBBEN!

ZORGVULDIG REINIGDE EN VERBOND DOKTER BLOOD DE ZWAARGEWONDE LORD GILDY. JUIST WAS HIJ BEZIG HEM WAT VERSTERKENDE MEDICIJN TOE TE DIENEN, TOEN DAARBUITEN ZWARE VOETSTAPPEN EN HET GERINKEL VAN SPOREN WEEKLOKTE!

DE SOLDATEN VAN KONING JAMES!

WIJ HEBBEN NIETS TE VREZEN. DIT IS EEN CHRISTELIJK LAND EN CHRISTENEN DOEN GEWONDEN EN MENSEN, DIE HEN VERZORGEN, GEEN LEED

DOCH JEREMY PITT, DIE DE SOLDATEN VAN JAMES MAAR AL TE GOED KENDE EN BANG VOOR HEN WAS, VOND HET TOCH BETER EEN SCHUILPLAATS OP TE ZOEKEN. HIJ HAD HELEMAAL GEEN ZIN ZIJN HOOFD OP HET SCHAVOT TE VERLIEZEN EN DUS DOOK HIJ SNEL IN EEN GROTE EIKEN KIST EN TROK HET DEKSEL ACHTER ZICH DICHT





### Arubaanse sportvelden

Oranjestad. — Morgen, donderdag 5 december vindt de uitreiking plaats van de bekering welke beschikbaar werden gesteld voor de voetbalkampioenen 1957. Dat zal gebeuren tijdens een sportieve bijeenkomst in het Wilhelminastadion, welke wordt ingeleid door een tweetal voorwedstrijden. Eerst treden de kampioenen en subkampioenen van de Juniorenklasse, n.l. die van Estrella Jrs. en Jong Aruba Jrs. tegen elkaar in het veld, daarna selecties uit de A-klasse en de Hoofdklasse.

In de Softbalcompetitie is de stand van de ranglijst thans als volgt: Socorro Stars: vier wedstrijden gespeeld en gewonnen, acht wedstrijden gewonnen, zes wedstrijden verloren, vier punten. Rey de Cupas, twee wedstrijden gewonnen, drie verloren, vier punten. Savaneta, twee wedstrijden gewonnen, drie verloren, twee punten. In de Softbalcompetitie is de stand van de ranglijst thans als volgt: Socorro Stars: vier wedstrijden gespeeld en gewonnen, acht wedstrijden gewonnen, zes wedstrijden verloren, vier punten. Rey de Cupas, twee wedstrijden gewonnen, drie verloren, vier punten. Savaneta, twee wedstrijden gewonnen, drie verloren, twee punten.

### Grootscheepsbouwer op Aruba verwacht

Oranjestad. — Aan boord van de tanker Jacob Verolme wordt vandaag op Aruba verwacht, de heer C. Verolme, directeur van de Verolme United Shipyards, welke onderneming bij Rotterdam de grootste scheepswerf van Europa onder contract heeft.

### Radio kinderkoor versterkt

Oranjestad. — Bij het tweede optreden van de radio kinderkoor van Radio Kerkboom, welk koor onder leiding staat van de Heer A. D. Stender, beluisterden wij gisteren een grote verbetering. Op bijzonder gezellige wijze werd het koor n.l. op de piano begeleid door de heer J. J. Stam.

### E.H.B.O.'er verleende eerste hulp

Oranjestad. — Verleden week vond op de hoofdweg van Oranjestad naar Sint Nicolaas een verkeersongeval plaats waarbij de bestuurder van een scooter vrij ernstig werd gewond. De man liep een beenfractuur op en enkele bloedende verwondingen. In zijn opzicht had de man echter geen pijn. Vrijwel direct nadat het ongeval plaats vond, passeerde een der leden van de EHBO groep op Aruba, de heer Rene (Coco) da Costa, die als enthousiast lid van de vereniging, altijd een verbandtrommel in de auto heeft. In afwachting van de komst van een arts, trof de heer da Costa direct maatregelen. Hij legdeverbanden aan en zorgde er voor dat de patiënt stil bleef liggen.

Dank zij zijn opleiding bij de EHBO kan de heer da Costa anderen op verantwoorde wijze helpen. De EHBO groep groeit voortdurend, maar kan nog altijd nieuwe leden en cursisten gebruiken. Wie meer wil weten, wende zich tot deze nuttige vereniging.

### Reduceerplaatjes worden verwijderd

Oranjestad. — De indertijd door het Bestuurscollege getroffen maatregelen in verband met de noodzakelijke rantsoenering op het watergebruik, hebben zodanige resultaten opgeleverd, dat de watersituatie niet meer als dringend behoeft te worden beschouwd.

De aangebrachte reduceerplaatjes hebben het mogelijk gemaakt om de watervoorraad op te voeren van 2.000 m3 tot 22.000 m3. Mede in aanmerking nemende dat thans de droge tijd praktisch voorbij is en dat het omstreeks april volgend jaar mogelijk zal zijn met twee miljoen van de nieuwe waterfa- cilitate zoet water te produceren, heeft het Bestuurscollege besloten over te gaan tot verwijdering van de aangebrachte reduceerplaatjes in de watermeters van de verbruikers. Het verwijderen van bedoelde plaatjes — het betreft hier ongeveer 8.000 verbruikers — zal enkele weken in beslag nemen.

Voor de door de abonnees verleende medewerking en het getoonde begrip gedurende de rantsoenering, het Bestuurscollege zeer erkentend. (Voorl. d.).

### De Commandant Marinierskazerne Savaneta Tevens Plaatselijk Militair Commandant op Aruba

Gelet op het gestelde in P.B. 1911 No. 29 en 30

#### MAAKT BEKEND:

dat de verkoop van vuurwerk ter gelegenheid van de viering van de jaarwisseling 1957/1958 is toegestaan vanaf 21 december 1957 tot 2 januari 1958; dat de verkoop van vuurwerk zonder vergunning van de Plaatselijk Militair Commandant ingevolge P.B. 1911 No. 30 art. 31 verboden is; dat de bedoelde verkoopvergunning op 14 december 1957 tussen 08.00 - 12.00 uur dient te worden afgehaald in de Marinierskazerne Savaneta; dat inbreuk op eventuele in de verkoop vergunning gestelde voorwaarden kan leiden tot intrekking der vergunning en in beslagname van de voorraad.

Aruba, 28 november 1957.

### Autodief op pad

Oranjestad. — Nadat een tijd lang dieven op pad waren die auto-onderdelen ontvreemden, schijnt nu een echte autodief met zijn werk te zijn begonnen. Op Ponton, werd van voor de woning van de heer I. de Cuba een pickup ontvreemd. De dief ging er omstreeks half elf in de avond met de wagen vandoor. Het is een Chevrolet nummer 2887, groen van kleur. Wie inlichtingen kan geven wordt verzocht zich in verbinding te stellen met de politiehoofdwacht.

### Bijeenkomsten in Club Suriname

Oranjestad. — Vanavond wordt in Club Suriname een grote Bingo-wedstrijd gespeeld, waarbij introductie van niet-leden is toegestaan. Zondag a.s. worden in de club de prijzen uitgereikt voor het domino-toernooi. De sportkoningin van Aruba zal hierbij haar medewerking verlenen.

### Hersengymnastiek ontmoeting

Oranjestad. — In de papimentse hersengymnastiekwedstrijdserie komen vanavond tegen elkaar uit de Ingenieurs en Caribbe. Het programma wordt van negen tot tien uur vanuit de Rio Club door Radio Kelboom uitgezonden.

### Viering van de 292e verjaardag van het Korps Mariniers

Willemstad. — Op zaterdag 7 december a.s. zal ter gelegenheid van het 292-jarig bestaan van het korps Mariniers een feestavond worden georganiseerd in de cantine van de Marinierskazerne Suffsant. Deze feestavond zal aanvangen met een cabaret, bestaande uit zang- en dansnummers, gevolgd door een colonne-gewe, waarna gelegenheid bestaat tot dansen. De dansmuziek zal worden verzorgd door de Mariniersband en de „Golden Rock Heroes". Toegang tot deze feestavond uitsluitend op uitnodigingskaart. Toegangskarten kunnen telefonisch worden aangevraagd bij de dienst O.S.&O. (tel. 43219) en zullen voor zover nog beschikbaar te verkrijgen zijn op zaterdag 7 december aan de wacht van de Marinierskazerne Suffsant.

Aanvang precies 20 uur 's avonds; kleding informeel.

Op maandag 9 december vinden op het sportterrein van de Marinierskazerne alsmede in de sportzaal de gebruikelijke sportwedstrijden plaats, waarvan de vóór- en selectiewedstrijden reeds geruime tijd aan de gang zijn. Met de finales van de verschillende teamsporten en in een forse vijfkamp zullen de Mariniers in de gelegenheid gesteld worden hun krachten onderling te meten.

10 December, de dag, waarop het Korps Mariniers zijn 292e verjaardag viert, zal aanvangen met een ceremonie vlaggenparade. Te 9 uur zal een mars door Willemstad plaats vinden van een compagnie Mariniers onder commando van de kapitein der Mariniers L. J. Kortenoever. Bij deze compagnie zijn tevens ingedeeld tamboers en pipers, alsmede de Mariniersfanfare.

De te volgen route zal zijn: Marietje, Pietermaai, Theaterstraat, De Ruyterkade, Handelskade, Heerenstraat, Madurostraat, Columbusstraat, Kerkstraat, Helfrichplein, Bredestraat, Marietje.

Ter nagedachtenis aan de gevallen hier te landen zal om 11 uur door een deputatie van officieren, onderofficieren, korporaals en manschappen bloemen worden gelegd op de graven.

Om 12 uur zullen officieren, onderofficieren, korporaals en manschappen gezamenlijk deelnemen aan de traditionele „Korpsmaaltijd".

Des avonds om 20.30 uur vindt er een receptie plaats in de longroom van de Marinierskazerne Suffsant, waaraan evenals de vorige jaren het korpsbal verbonden zal zijn. Toegang uitsluitend voor genodigden.

Washington. — Leaders van het Amerikaanse congres, die dinsdag op het Witte Huis met president Eisenhower hebben beraadslaagd, deelden na afloop mede dat de Verenigde Staten in 1958 veertig miljard dollar voor militaire doeleinden zullen uittrekken, tegen 38 miljard in 1957.

De meer uitgetrokken twee miljard dollar zullen in de eerste plaats worden besteed voor de rakettenvervaardiging.

### DE GEZAGHEBBER VAN HET EILANDGEBIED CURACAO.

#### MAAKT BEKEND:

1o. dat in verband met de jaarwisseling door hem ontheffing zal worden verleend van het verbod van vuurwerk af te steken ingevolge artikel 32 sub b der Algemene Politieverordening voor Curaçao 1952 op 29, 30 en 31 december 1957 alsmede 1, 2 en 3 januari 1958, onder voorwaarde dat het afsteken niet mag geschieden:

a. binnen een straal van 250 meter om hospitalen;

b. tijdens de kerkdiensten.

2o. dat het Gouvernements kruithuis voor het afhalen van vuurwerk is geopend op 20, 21, 23, 24, 27, 28, 30 en 31 december 1957 telkens van 07.30 - 13.00 uur.

Willemstad, 2 december 1957.

De Gezaghebber van het eilandgebied Curaçao,  
M. P. GORSIRA.

### J.P.F. Nieuws

Willemstad. — Van het JPF-front vernemen wij, dat er hedenavond in de JPF-club te Plantersrust de Kerst-canasta-drive een aanvang zal nemen, waarvoor reeds een goede belangstelling bestaat. Hiertoe zullen er op drie woensdagavonden en een maandagavond gespeeld worden en eenieder wordt verzocht om bij alle series tijdig aanwezig te zijn opdat het een vroegtijdig verloop kan hebben. De prijsuitreiking zal dan ook direct op maandag 23 december plaats vinden, waarbij de prijswinnaars behalve de avondprijzen dan op deze avond wild gewonnen in ontvangst zullen nemen. Wie het vorig jaar heeft medegedaan, weet precies hoe gezellig deze drives toegegaan en wat betreft de organisatie mag men weten, dat deze in handen is van de heren Brul en v.d. Loos.

De serie-spelen van de Kerstboute-wedstrijden zijn geëindigd en op 15 december a.s. zullen alle andere spelen klaar zijn. Voor de diverse feestavonden heeft het bestuur het beste conjuento van Curaçao geëngageerd, nl. Estrellas del Caribe, terwijl er alles in het werk wordt gesteld om het Parbo-bier op die dagen te kunnen schenken aan de leden.

Op zaterdagavond vindt het gekostumeerd bal van Spes Patriae plaats en naar wij vernemen, hebben velen zich reeds opgegeven.

### GOOCHELEN

Gratis zenden wij U prijscouranten van Goochelapparaten.

### Mephisto-huis

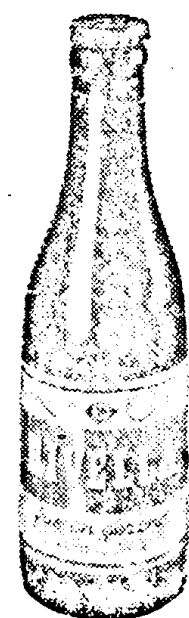
Rooseveltlaan 189,  
Amsterdam-Zuid Nederland.

### Postzegel van de Geofysisch Jaar

Willemstad. — Zoals reeds eerder vermeld, zal op 10 december a.s. een zegel worden uitgegeven voor het geofysisch jaar door de Posterijen van de Nederlandse Antillen. Vermeld dient te worden, dat het idee en ontwerp afkomstig zijn van prof. R. Roelofs van de Technische Hogeschool te Delft.

De enveloppen, waarop deze zegel is geplakt, zullen van een speciale stempel worden voorzien.

waardoor het dus ook hier prettig zal toegaan. In het afgelopen week-end heeft een delegatie van het JPF-bestuur een bezoek gebracht aan dat van de vereniging Suriname te Aruba om weer het persoonlijk contact op te nemen.



VRAAGT OVERAL  
NAAR

**RIVELLA**

HET NIEUWE  
FRIESCHIE VLAG  
PRODUCT

DRINKT HET KOUD  
U FRIST ER VAN OP.

**RIVELLA**

#### FIJNPROEVERS!!

Voor de komende feestdagen bieden wij U versche:

Pekingenden ..... f. 2.— p.p.  
Guinea hens ..... „ 2.50 p.p.  
Kalkoenen ..... „ 1.80 p.p.  
Piepkuijken vanaf „ 2.70

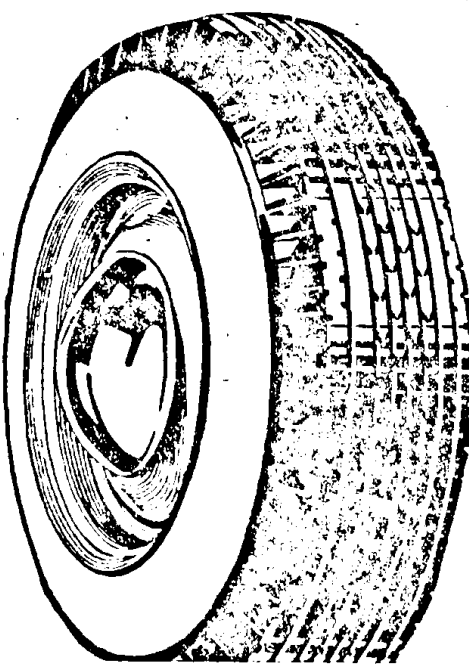
Machinaal geslacht en schoongemaakt.

E & E - ROOI CATOOTJE -  
Tel. 35119

Niet duurder, maar wel veel lekkerder

## THANS IN VOORRAAD!

### ALLE MATEN VOOR EUROPESE WAGENS



### CONTINENTAL EUROPA'S meest gevraagde autoband.

ZOEK NIET LANGER NAAR DE JUISTE  
BAND VOOR UW EUROPESE WAGEN,  
WIJ HEBBEN PRAKTISCH ALLE IN VOORRAAD!  
CONTINENTAL.... Uw garantie voor

- SUPERIEURE KWALITEIT
- VASTE WEGLIJGGING
- DUURZAAMHEID

**CONTINENTAL**

Agent:

**E. & G. MARTIJN**  
CURACAO — ARUBA

**GAS**

WEET U WEL, DAT HET  
DE HUISVROUW VEEL TIJD  
BESPAART.

MAAR WEET U OOK:

- DAT GAS VEILIG IS
- DAT GAS DE PANNEN SCHOON HOUDT
- DAT GAS HET VOORDELIGST IS IN PRIJS
- DAT GAS DE FRISSE LUCHT IN UW HUIS NIET BEDERFT

VRAAGT EENS VRIJBLIJVEND INLICHTINGEN BIJ DE

*Overzeese Gas- en Electriciteitsmaatschappij*

Brionplein Tel. 23310 — 23040

### WEST - END

Woensdag 7.00 en 9.00 p.m.

Anna Neagle - Errol Flynn - Patricia Wymore

Al de toverkracht en heerlijke melodieën van Ivor Novello's wondermooie muziek. Het brillant gespeelde en kleurrijk verhaal van een koninklijke romance in

### „KING'S RHAPSODY“

Spelend in een mythisch Europees koninkrijk met Flynn als Prins Richard, de zorgeloze erfgenaam van de Laurentia-troon. Vol internationale moeilijkheden. In Cinemascope en Eastmancolor.  
f. 2.00 - f. 1.25. Kinderen geen toegang.

U KUNT  
KIEZEN UIT  
EEN RUIME  
SORTERING



RIJKSEENHEIDBOULEVARD  
RUMBONEN FL. 7.—

BIJ ONZE  
DETAIL-  
ZAAK AAN  
DE

## IN MIJN SCHOEN EEN GRUNDIG!



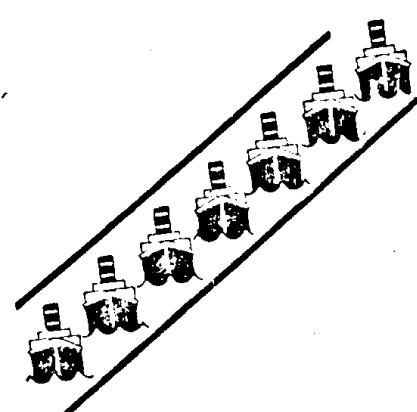
Prachtige nieuwe modellen,  
zowel radiogramfoon als  
tafelradio's.

EEN GENOT OM NAAR  
TE LUISTEREN.

EEN GENOT OM TE  
ZIEN.

Gemakkelijke betalings  
condities.

**C.T.C.-Otrabanda - C.T.C.-Metropolis**



**KNEM**

**KLM AGENTEN**  
Scheepsberichten 11110  
Tel. Willemstad 11240  
San Nicolas 5296  
Oranjestad 1777

AANKOMSTEN:	TE CURAÇAO:	TE ARUBA:
<b>Van de Gulfhavens:</b>		
ms. Solon	8 Dec.	7 Dec.
ss. Telamon	15 Dec.	—
ss. Triton	22 Dec.	23 Dec.
<b>Van New York:</b>		
ms. Poseidon	7 Dec.	8 Dec.
ms. Agamemnon	11 Dec.	12 Dec.
ss. Transquebec	18 Dec.	19 Dec.
<b>Van Europa:</b>		
ms. Prins der Nederlanden	6 Dec.	9 Dec.
ms. Oberon	10 Dec.	—
ss. Baarn	11 Dec.	—
ss. Schurbek	12 Dec.	—
<b>AFVAARTEN VAN CURAÇAO:</b>		
<b>A'dam en/of Rotterdam</b>	ms. Solon 9 Dec. ms. IJssel 13 Dec.	ss. Baarn 11 Dec. ms. Prins der Nederlanden 22 Dec.
<b>Aruba</b>	ms. Poseidon 7 Dec.	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.
<b>Barranquilla</b>	ss. Rigel 14 Dec.	—
<b>Barbados</b>	ms. Prins der Nederlanden 22 Dec.	ms. Aegis 26 Dec.
<b>Cartagena</b>	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.	ss. Rigel 14 Dec.
<b>Georgetown</b>	ss. Telamon 15 Dec.	ms. Atis 30 Dec.
<b>Gulfhavens</b>	ms. Poseidon 7 Dec.	ms. Agamemnon 11 Dec.
<b>Kingston</b>	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.	—
<b>La Guaira</b>	ms. Poseidon 7 Dec.	ms. Agamemnon 11 Dec.
<b>Maracaibo</b>	ms. Poseidon 7 Dec.	ss. Baarn 11 Dec.
<b>New York</b>	ms. Oberon 10 Dec.	ss. Rigel 14 Dec.
<b>Paramaribo</b>	ss. Telamon 15 Dec.	ms. Atis 30 Dec.
<b>Port au Prince</b>	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.	—
<b>Port of Spain</b>	ss. Baarn 11 Dec.	ms. Prins der Nederlanden 22 Dec.
<b>Pto. Limon</b>	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.	ss. Schurbek 12 Dec.
<b>Santiago de Cuba</b>	ms. Prins der Nederlanden 8 Dec.	—

Bovenstaande data zijn voorlopig en aan verandering onderhevig



### Bosbrand bij Sydney

Sydney, Australië. — Honderden families zijn teruggekeerd naar hun neergebrande woonplaatsen, die door langdurige bosbranden thans onbewoonbaar zijn geworden. Vele families hebben op het ogenblik weinig meer, dan de weinige have die zij bij de evacuatie hebben kunnen redden.

Gemeld wordt dat de toestand thans onder controle is. In Leura zijn 100 woonhuizen, twee kerken, enkele scholen en fabrieken geheel verwoest. De stad telde 4000 inwoners.

De mensen die nu teruggekeerd zijn, worden ondergebracht in openbare lokalen en kerken.

Premier Menzies heeft meegedeeld, dat er bij volgende branden waarschijnlijk gebruik zal worden gemaakt van de militaire troepen.

Bogota. — Ongeveer twintig personen zijn gedood en tien gewond, doordat de autobus waarin zij zaten, in de Colombiaanse provincie Santander del Norte in de rivier de Chitaga is gestort.

**Instanty!**  
**Make Full Strength Iced Tea with COLD WATER!**



**New!**  
**NESTEA® Instant Tea**  
(Equal parts of Tea and carbohydrates)

**INSTANT—EASY TO MAKE!** Just a turn of the cold water faucet, and enjoy full strength iced tea, instantly. No tea bag mess! No water to boil!

**REFRESHING, FULL STRENGTH FLAVOR.** Nestea bursts with delicious pure tea flavor. Same fresh, full strength every time. Always clear—never cloudy! Enjoy iced Nestea!



Copyright 1957. The Nestlé Company, Inc.

### Sinterklaasgeschenken van de N.A.V.O.B.O.

Willemstad. — Naar wij van de Volleybalbond vernemen, zal op vrijdag 6 december een twintigtal Venezolaanse volleyballers enkele wedstrijden op Curaçao komen spelen. Deze ploeg, genaamd Casa Sindical, komt met een dames- en een herenploeg en mag de sterkste ploeg van Venezuela worden genoemd. Het tijdstip van aankomst op Hato zal nog nader worden bekend gemaakt.

De gasten zullen worden verwelkomd door een commissie van ontvangst, bestaande uit leden van de aangesloten verenigingen van de N.A.V.O.B.O. De wedstrijden zullen worden gespeeld op de banen van de NABLO te Mundo Nobo en wel als volgt:

Zaterdag 7 december, aanvangende te 19.30 uur: Olympia — Casa Sindical (dames), umpires de heren Schraven en Peters; Volleymasters — Casa Sindical (heren) te 21.00 uur, dezelfde umpires.

Maandag 9 december as.: Asiento A — Casa Sindical (dames) 19.30 uur, umpires Pietersz — Grijnstein; Sithoc — Casa Sindical (heren) 21.00 uur, dezelfde umpires.

De aanwijzing van umpires geschiedt onder voorbehoud i.v.m. de mogelijkheid, dat Casa Sindical een eigen scheidsrechter bij zich mocht hebben.

De wedstrijden zijn toegankelijk tegen een toegangsprijs van f 1,00 per persoon. De afgegeven toegangsbewijzen voor Bonds wedstrijden zullen voor deze wedstrijden niet geldig zijn, e.e.a. in verband met de hoge kosten van overkomst van onze gasten.

In verband met vorengenoemde buitenlandse wedstrijden zal het competitieprogramma op 9 december as. worden uitgesteld. De wedstrijden op 12 december as. zullen echter wel doorgaan.

### Boks-nieuws

Londen. — Volgens de Londense promotor Harry Levene is het mogelijk dat de wereldkampioen zwaargewicht Floyd Patterson zijn titel in de zomer van 1958 in Engeland zal verdedigen.

Levene heeft plannen voor een wedstrijd tussen Patterson en een Britse zwaargewicht, te houden in de open lucht en waarschijnlijk in Londen.

### Olympiade Commissie stelt zware eisen

Willemstad. — Maandagavond vergaderde de Olympiade Commissie van de NABLO en werden er voor de verschillende sporten eisen gesteld om in aanmerking te kunnen komen voor deelname aan de Olympiade te Caracas in december 1958. Het betreft de Centraalamerikaanse Spelen. Later zullen wij een complete lijst van de gestelde eisen publiceren, doch deze zijn niet mals.

### Ronde van Nederland vlak voor de Tour

Zürich. — Op het kalendercongres van de internationale wielunie, dat te Zürich is gehouden, is vastgesteld, dat de Ronde van Nederland in 1958 van 19 tot en met 23 juni kan worden gehouden. De KNWU had als data aangevraagd 66 tot en met 13 mei. Door dit besluit van de UCI komt de Ronde van Nederland nu pal voor de Tour de France. Die loopt namelijk van 26 juni tot en met 19 juli, hetgeen inhoudt dat de eerste dagen van de Tour zullen samenvallen met de beslissende dagen in het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal.

De wereldkampioenschappen wielrennen zijn het volgende jaar te Riems en te Parijs. In Riems zijn de wegwedstrijden: op 30 en 31 augustus. De baanwedstrijden worden gehouden van 2 tot en met 7 september. De nationale wegwedstrijden voor de profs in Nederland, België, Luxemburg, Spanje, Duitsland, Zwitserland en Frankrijk zullen moeten worden gehouden op

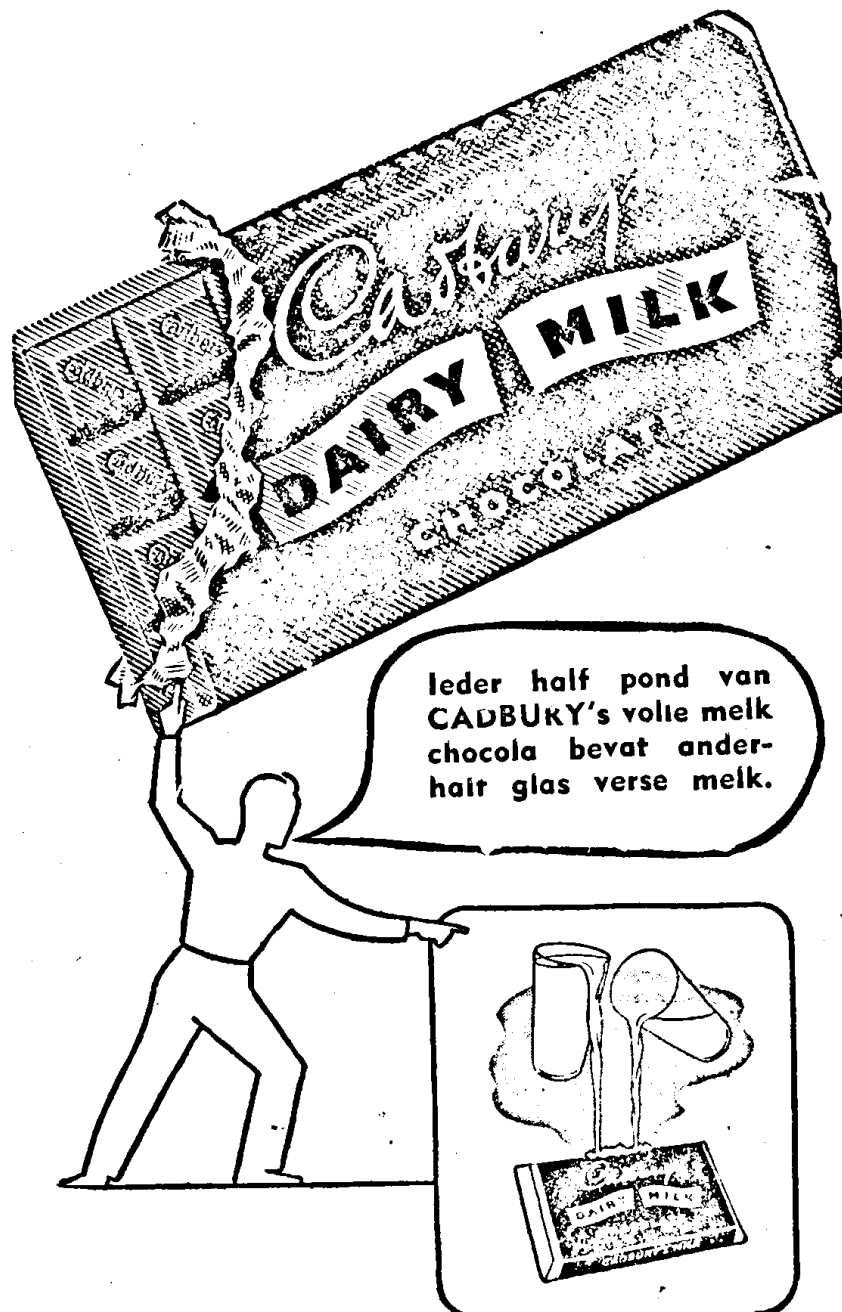
## EILANDGEBIED CURAÇAO

Door het Bestuurscollege zal Dinsdag 24 December 1957 des voormiddags van 11 uur in het openbaar worden aanbesteed het leveren van:

**FLUORESCENT ORNAMENTEN ten behoeve van Administratie van Financiën, alhier.**

De inschrijvingsbiljetten op genoemde datum uiterlijk vóór 11 uur v.m. op het Bestuurskantoor, Scharloeweg 35 te depóneren in een speciaal daarvoor bestemde bus. Omschrijving en leveringsvoorwaarden zijn van 4 December 1957 af te verkrijgen ten Bestuurskantore.

Het Hoofd van de Dienst  
Openbare Werken  
Ir. H. de KIEWIT.



Ieder half pond van CADBURY's volle melk chocola bevat ander-half glas verse melk.

Anglo Dutch Overseas Agencies Ltd.  
Curaçao — Aruba

Ieder jaar worden vóór 20 december, of indien 20 december geen werkdag is, vóór de daaropvolgende werkdag, te 11 uur v.m. aanbiedingen ingewacht voor het leveren van voedingsmiddelen, stoffen, schoenen en andere benodigdheden ten behoeve van de strafgevangenis en het huis van bewaring op Curaçao.

De opening van de biljetten geschiedt in het openbaar op dezelfde datum te 11 uur ten kantore van de directeur van de strafgevangenis en het huis van bewaring, alwaar vanaf 1 december een omschrijving, waarin de specificatie, alsmede de leveringsvoorwaarden zijn aangegeven verkrijgbaar is.

Op de enveloppen s.v.p. duidelijk vermelden „Aanbesteding 1958”.

DE MINISTER VAN JUSTITIE.

10 augustus.

Van de belangrijkste wielerronden zijn verder de data: 30 april tot 15 mei Ronde van Spanje, 18 mei tot 8 juni Ronde van Italië, 11 tot 18 juni Ronde van Zwitserland, 2 tot 8 juni Dauphiné Libéré.

Voorts is op het kalendercongres beslist, dat de wedstrijden om het wereldkampioenschap voor amateur-stayers te Leipzig zullen zijn en wel van 5 tot 10 augustus. De wedstrijd om de Grote Prijs van Amsterdam is vastgesteld op 12 augustus.

## Van Wilpen's weekend reclame

Varkensrollade	.....	van f. 2,40 voor f. 2,25
Varkensfricandeau	.....	van f. 2,40 voor f. 2,25
Varkenslappen (Mager)	.....	van f. 2,40 voor f. 2,25
Varkenshiel	.....	van f. 1,— voor f. 0,90
Gezouten varkenspoten	.....	voor f. 0,25 per stuk

### LUNCHPAKKET:

1 ons boterhamworst	)	
1 ons berliner	)	van f. 1,15 voor f. 1,—
1 ons gebraden gehakt	)	

\*\*\*

Voor St. Nicolaasavond en voor het week-end

Croquetten	.....	f. 0,20 per stuk
Bitterballen, 4 st.	.....	f. 0,20.

## VAN WILPEN-CENTRUM N.V.

Roodeweg No. 125  
Tel. 23191 - 23192

Van Engelen  
Tel. 35300 - 35370

### EMMASTAD

C.P.I.M.  
WACHTDIENSTEN

#### Telegram Afdeling:

Van 7.00 — 23.30 tel. 2307  
Van 23.30 — 7.00 N. Schermer  
tel: 3354

B. g. g. tel: 2400

#### Personeel Afdeling:

J. De Plantijn, Puntocardonweg 2,  
Weis afó tel: 43351  
B.g.g. nad. inl. tel: 2400

#### Materialen Dienst:

J. W. Harmens tel. 4394

C.S.M.

#### Rederij:

G. H. van Leeuwen tel: 2054

#### Scheepsagentschappen:

Van 7.30 — 12.00 en 13.00 — 18.00  
Kantoor tel: 2458—2551  
Van 19.00 — 23.00 en 8.00 — 8.00  
G. H. van Leeuwen tel: 2054

#### Dok Afdeling:

Ceen Voorstelling.  
„Reprise Wages for fear”  
16.30 — 1.00 tel. 2276—2098;

#### Theater Asiento:

„Zie berichten viering St. Nicolaas

Een heerlijke  
en gezonde drank!

Melk en de  
nieuwe INSTANT

**Cocomalt!**



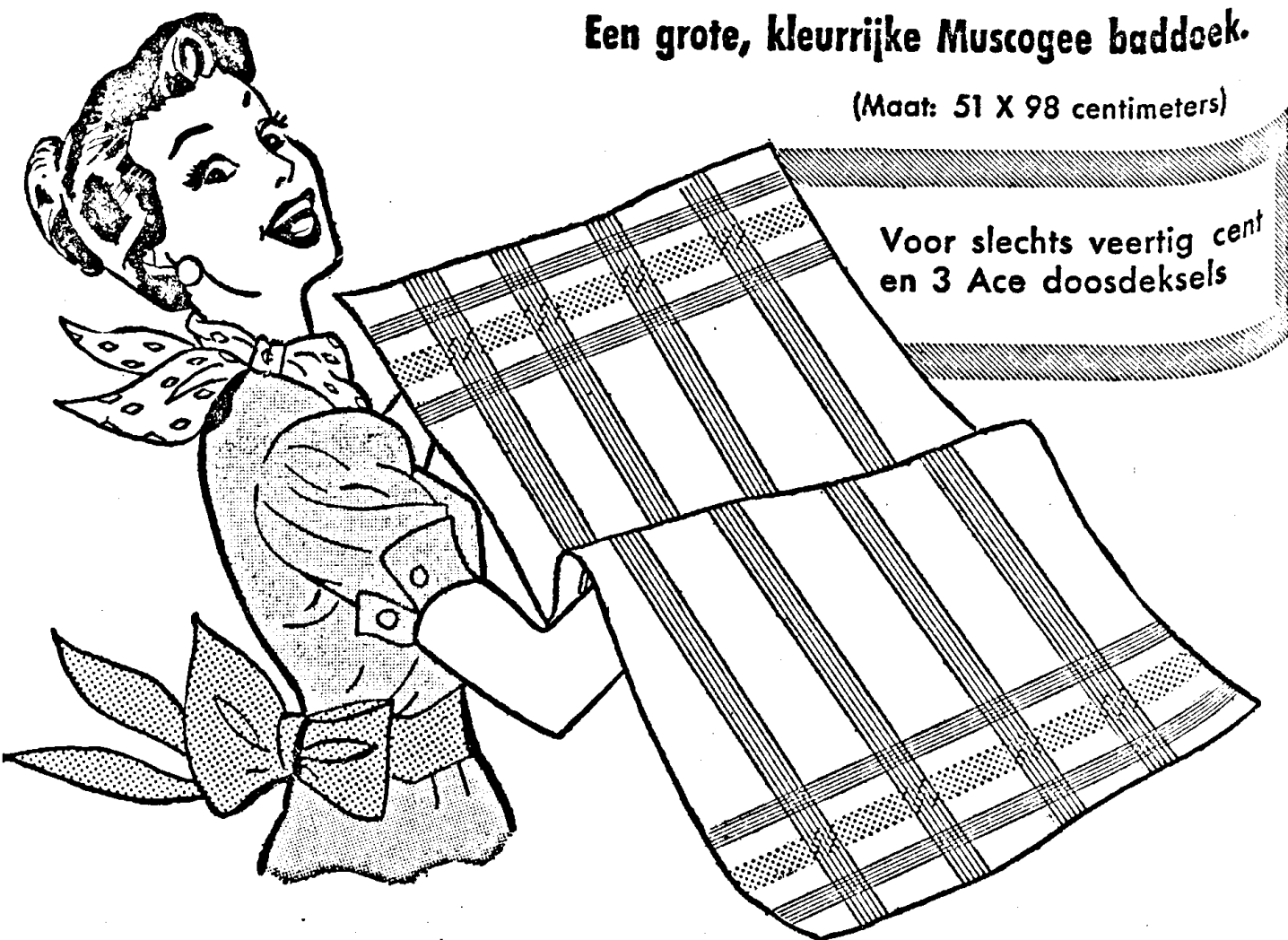
In enige seconden maakt U een heerlijke en gezonde drank met de nieuwe INSTANT COCOMALT. Kinderen en volwassenen houden van de overheerlijke chocolade smaak van Cocomalt. U kunt het koud of warm en tussen de maaltijden gebruiken. Cocomalt bevat belangrijke mineralen en vitamines. Probeer Cocomalt vandaag nog.

## ACE'S SENSATIONELE AANBIEDING!

Een grote, kleurrijke Muscogee baddoek.

(Maat: 51 X 98 centimeters)

Voor slechts veertig cent en 3 Ace doosdeksels



Ja, U kunt nu al een grote, kleurrijke baddoek in 3 verschillende kleuren, blauw, groen of flamingo, krijgen... een werkelijk fijne baddoek van het beroemde merk Muscogee.

Haal de Uwe! Wij maken het U zo makkelijk!

U heeft slechts Uw Ace doosdeksels plus veertig cent voor een van deze prachtige grote baddoeken in te ruilen bij.

### CURACAO:

HENDERSON, Julianadorp, Negropont en Rio Canario,

TOKO ZUIKERTUINTJE en TOKO REGINA,  
MENSING & CO N.V. Breedestraat 22 Punda (boven)

### ARUBA:

MANSUR TRADING & Co., Oranjestad en SAN NICOLAS

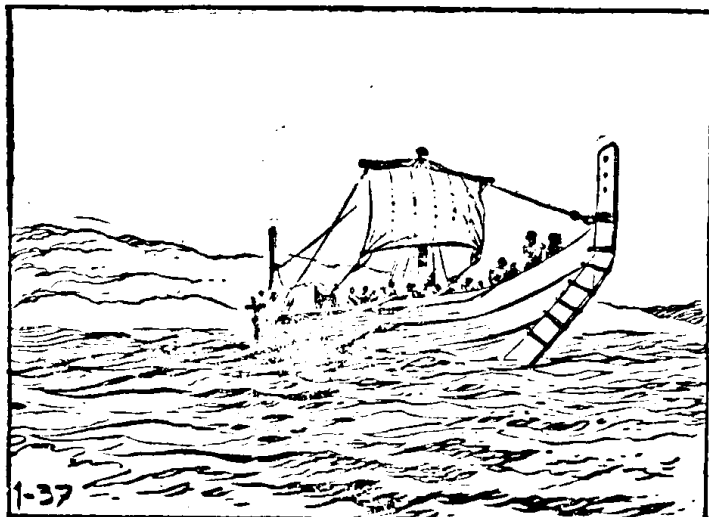
Haast U... koopt Ace en begint Uw deksels te sparen.

Deze aanbieding is geldig zolang de voorraad baddoeken strekt.

Ace doet de was, ...terwijl U rust.



## Eric de Noorman: DE GOUDEN DROOM



1—37 Op een sehone morgen wordt ergens aan de kust van het Koninkrijk der Ulaid een nieuw schip te water gelaten. Het is een schip van het model, dat algemeen door de Ierse zeevaarders gebruikt wordt. Toch wijkt het in enkele kleine details af van soortgelijke vaartuigen; het heeft bijvoorbeeld een vast roer, een unicum voor die dagen. Cendrarch heeft die wijzigingen die het schip een groot voordeel geven aangebracht. Dit is namelijk de boot, die Saran, Koning der Uluids, voor Eric heeft laten bouwen. De Noorman staat op de voorplecht en luistert tevreden naar het kraken en zuchten, dat deze eerste zeedoope begeleidt. En wel heeft hij reden om tevreden te zijn, niet alleen omdat hij Winonah teruggevonden heeft, doch bovendien is daar dit nieuwe schip en het goud, dat het in zijn binnenste bergt. Hij is er ook niet rouwig om, dat hij dit land verlaat. Ondanks alles blijft Saran een onbetrouwbaar man. Trouwens, wat heeft hij. Eric, hier nog te zoeken? Ginds in Noorwegen wacht

hem een grootse taak! Ook Saran, die het wegvarende schip naartaart, heeft reden tot tevredenheid. Dank zij de hulp van de grote Noorman is hij weer baas in eigen huis.

Nu hij hem echter niet meer nodig heeft, is het hem niet onwelgevallig, dat hij vertrekt. Vooral niet, omdat hij Cendrarch meeneemt. „Die Cendrarch heeft de kleitafels uit Tuaim Mor vertaald”, peinst hij. „Wat hij met die kennis doen wil, interesseert mij niet, als mijn onderdanen er niet wijzer mee gemaakt worden. Te veel kennis maakt ontevreden en ontevreden onderdanen maken het een koning maar lastig”. Eric is intussen in gesprek met Svein en Erwin. „Wij hebben voldoende goud, om een behoorlijke strijdmacht uit te rusten” zegt hij, „en daarmee zullen wij dan gauw een einde maken aan de onrust, die sedert ons vertrek in Noorwegen heerst.” „Dat is niet volgens de regels van een goede troep, heer Eric”, merkt Svein verontwaardigd op, „dat goud is van ons allemaal en behoort verdeeld te worden”.